

ASIAREKISTERI.

	Siv.
Aidan teettäminen Leppäsuon koleraparakkien ympäri	51
Ainespihan vastainen käyttäminen	195
Aistivillisten lasten opetus	361
Aitaaminen, tonttien	80
Aktuaarinviran, tilastokonttorin, jälleen täyttäminen	296
Aleksanterinkadun talon n:o 26 korjaukset	38, 406
Alemmat käsityöläiskoulut, niiden johtokunnan jäsenen vaali	271
" " niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otettu määräraha	190
Alennus, liikenne- ja satamamaksujen, talvipurjehduskauden aikana	268, 299
Alppilan ja Kotkankadun välisen tien teettäminen	72
" kunnossapito	413
Alue mallasjuomain anniskelua ja vähittäismyyntiä varten	259, 262, 265
" viinien y. m. vähittäismyyntiä varten	259
" väkiviinajuomain anniskelua ja vähittäismyyntiä varten	259, 262
Aluelääkäreille myönnetty palkkio	103
Aluelääkäri, Hermannin ja Toukolan alueen, hänen valitsemisensa	251
" toinen, Kallion alueen, hänen valitsemisensa	250
" Töölön alueen, hänelle myönnetty virkaero	251
" " " hän valitsemisensa	251
Aluelääkärien johtosääntö	239
Amanuenssin palkkaaminen vaivaistalon sairaaloihin	117
Ammattikoulut, katso Alemmat käsityöläiskoulut, Tyttöjen ammattikoulu ja Valmistava poikain ammattikoulu.	
Ampumaratain teettäminen	27, 31
Anniskelu, mallasjuomain, sen järjestäminen	256
" väkiviinajuomain, sen järjestäminen	256
Anniskelualue, mallasjuomain	259, 262
" viinien y. m.	259
" väkiviinajuomain	259, 262
Anniskeluosakeuksia, väkiviinajuomain	263
Anniskeluosakeus, mallasjuomain, sen epäyksen johdosta tehty valitus	265
" väkiviinajuomain, sen luovutus	262
Anniskeluosakeyhtiö, katso Helsingin anniskeluosakeyhtiö.	
Apostol, A., kapellimestari, hänen ja musiikkilautakunnan väliset keskustelut	462
Apulais-kassanhoitajan palkkaaminen rahatoimikonttoriin	184
Apulais-rakennustarkastajan viransijaisen palkkaaminen	95
Apulais-tarkastaja, kansakoulujen, hänelle myönnetty virkaero	251
" " hän valitsemisensa	251

Apurahan anomuksia	157
Apurahat, katso myös Eläke, Helsingin anniskeluosakeyhtiö ja Matkastipendi.	
Apurahoja erinäisille henkilöille	156, 157
„ kunnollisen palvelusväen palkitsemisrahastosta	155
Arbetets vänner yhdistykselle, Sörnäsän, anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
„ „ yhdistyksen emäyhdistykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
„ „ „ läntiselle haaraosastolle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Arestihuoneen teettäminen Bengtsårin kasvatustalokseen	54
Armeliaisuusyhdistysten liittyminen rekisteritoimistoon	327
Arvioimismenettely, myytävien ja vuokrattavien tonttien.....	288
Arvonta, obligatsioonien.....	291
Aseiden kantokieltoa koskeva asia	254
Asemakaava, katso Kaupunginasemakaava.	
Asetonikaasutehtaan rakentaminen Vrakholmaan	285
Asuntolautakunnan perustaminen	226, 438
Automobiliruiskun osto palolaitokseen.....	187
Avustetut, lahjoitettujen rahastojen koroilla	339
„ vaivashoidon kautta, niiden lukumäärä	327
Avustusta koteihinsa vaivashoidolta saaneet henkilöt	338
Becker, W. O. , varatuomari, otettu rahatoimikamarin ylimääräiseksi apulais-sihteeriksi	296
Beckerin, F. J. von, lahjoitusrahasto, apurahan myöntäminen siitä.....	149
Bengtsårin kasvatustaloksesta, aresti- ja kokoushuoneen teettäminen sinne.....	54
„ „ palokaluksen osto sinne	128
„ „ sen johtajalle myönnetty palkankorotus.....	128, 356
„ „ siinä suoritettavia maalaus- ja muutostöitä varten myönnetty määräraha	54, 404, 406
„ maatalaan kuuluvien saarien ynnä kalaveden lunastusta tarkoittavat hakemukset	25
„ maatilan hallinto	360
Biljardin pitämiseen myönnetty lupa.....	256
Borodkin, K., emännöitsijä, hänelle myönnetty eläke.....	156
Brändö villastad osakeyhtiön kiinteistöjen ja laitosten osto	17
Budjettivaliokunnan jäsenten vaali	268
Busholman ja mantereen välinen kulkuväylä	68
„ järjestäminen	68, 396
Bäckman, B., ylimääräinen vaakamestari, valittu liikennekonttorin vaakamestarinapulaiseksi	249
Bölen tila, kaitsijan palkkaaminen sinne	149
„ „ poliisivartiokonttorin perustaminen sinne.....	7
„ „ sen yhdistäminen kaupunkiin.....	5
Cadenius, M. Th. , rahatoimikonttorin konttorikirjuri, hänelle myönnetty eläke	156
„ „ „ „ „ „ „ virkaero ..	249
Dahlgren, Hugo , soittotaiteilija, hänen johtamansa soittokunnan apurahan anomus	466

Dahlstedt, H., työntekijä, hänelle myönnetty apuraha	157
Demidoffin, Aurora, myötäjaisrahastosta annettavia stipendejä koskevat määräykset	150
Desinfiointi, kotien, sitä varten myönnetty lisämääräraha	108
Diakonissain palkkaaminen vaivaishoitoon	118, 190, 317
Diakonissalaitoksen anomus vedenkulutusmaksujen alentamisesta	143
Drumsön kartanon myyntitarjous	15
Edustuskustannuksia varten myönnetty määräraha	169
Ekebom, F. A., nuorempi kirjuri, valittu liikennekonttorin vanhemmaksi kirjuriksi	249
Ekman, O., alipalomestari, hänelle myönnetty virkaero	250
Elinkeino-oikeuksien hakemuksia	255
Elintarpeiden hinnan huojistaminen kaupungissa	252
” hinta- ja menekkiolot kaupungissa	437
Elisabetintorin vierelle rakennettava veneenvartijatupa	61
Elmgren, A., Töölön alueen aluelääkäri, hänelle myönnetty virkaero	251
Eläinsuojelusyhdystys, Helsingin, sen toimittamaa koirain hoitoa y. m. varten myönnetty määräraha	177, 197
” Suomen, sen toimintaa varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Eläintarha, puhdistusaseman teettäminen sinne	72
Eläintarhan urheilukentän käyttämiseen myönnetty lupa	285
” ” vierelle rakennettava pukeutumispaviljonki	288
Eläintarhantien viereisen alueen vuokraaminen	27
Eläintarhassa toimeenpantavat ulkoilmanäytännöt	28
Eläke-edut, kaupungin töissä olevien työntekijäin	205, 268
” käsityöläiskoulujen johtajain ja opettajiston	203
Eläkkeet ja apurahat, myönnetyt	155, 156, 157
” ” ” 1913 vuoden menosääntöön otetut	196
Elätteelle vaivaishoidon toimesta annetut henkilöt	328, 345
Esitysehdotus kaupungin historian laatimisesta	172
” kaupunginvaltuusmiesten lukumäärän lisäämisestä	210
” kaupunginvaltuuston pöytäkirjain painattamisesta	90
” toimenpiteisiin ryhtymisestä elintarpeiden hinnan huojistamiseksi kaupungissa	252
” voikaupasta kaupungissa	252
Esplanadikappelin muutosrakennus	27
Etelä Esplanadikadun laajentaminen	71
Filharmonisen seuran ja musiikkilautakunnan keskustelut	464
” ” lisämäärärahan anomus	137, 464
Folkteatern, katso Osakeyhtiö Folkteatern.	
Fredriksperi, sen alueen vuokraaminen	27
” katso myös Böle.	
Fylgia, nuorisoliitto, sille myönnetty apuraha	172
Gahmberg, Th., neiti, valittu kansanlastentarhain tarkastajaksi	250
Geodeettinen osasto, rakennuskonttorin, sen vuosikertomus	403
Gordie, I., ent. kuvernööri, hänen kertomuksensa Tukholman rekisteroitomisesta	319
Greijuksen lisähoitolan menosääntö	105

Greijuksen osain asemakaava	3
„ tylsämielisten naisten turvalaitoksessa hoidetut henkilöt	349
Gustafsson, H. G., satamakonstaapelinleski, hänelle myönnetty apuraha	156
Gylling, E. O. V., dosentti, valittu tilastokonttorin aktuaariksi	296
„ F., oikeusneuvosmies, hänelle myönnetty palkankorotus	85
Haapaniemen uimahuoneen vuokraus	285
Hait, P., ent. puistonvartija, hänelle myönnetty apuraha	156
„ „ „ „ hänen jälleen ottamisensa puistonvartijaksi	294
Hakaniementorille teetettävä uusi kauppahalli	405
Hakasalmen huvilaan otettava talonmies ja lämmittäjä	100
„ huvilan korjaukset	61, 408
„ „ vesijohtoputken uudistaminen	61, 408
„ huvilatilukselle rakennettava kirjastotalo	55
„ puiston käyttämiseen myönnetty lupa	285
Halkominen, tontin	200
Hallintaoikeuden pitennys	29
Hallitukset, ylempään työväenluentokurssien, niiden kokoonpano	267
Hallitus, kaupungin teknillisten laitosten, sen jäsenen ja varajäsenen vaali..	297
„ „ „ „ „ vuosirahansääntö	139
„ „ „ „ „ „ yleisten töiden, sen huoneisto	94
„ „ „ „ „ „ johtosäännön muutos	236
„ „ „ „ „ „ „ jäsenten ja varajäsenten vaali..	270, 297
„ kaupunginkirjaston, sen jäsenen ja varajäsenen vaali	271
„ Marian sairaalan, sen jäsenten vaali	270
Hammasklinikka kansakouluoppilaille, sitä varten anniskeluosakeyhtiön voit- tovoaroista myönnetty määräraha	152
Heinänteko-oikeus	284
Helkanäyttämö osakeyhtiö, paikan luovuttaminen sille ulkoilmateatteria varten	28
„ „ „ sen johtokunnan apurahan anomus	138
Helsingfors elektriska belysningsaktiebolag yhtiön virrankuluttajain luovut- taminen kaupungin sähkölaitokselle	145
„ svenska folkhögskola nimiselle seuralle anniskeluosakeyhtiön voittovoaroista myönnetty määräraha	152
„ ungdomsföreningars centralutskott nimiselle valiokunnalle annis- keluosakeyhtiön voittovoaroista myönnetty määräraha	153, 439
Helsingin anniskeluosakeyhtiölle myönnetty määräraha Korkeasaaren ja Seu- rasaaren laitteiden kunnossapitoa varten	80, 151, 153
„ anniskeluosakeyhtiön ja sen vuokraajain välisiä riitoja ratkaise- maan asetettu sovintolautakunta	269
„ „ „ johtokunnan jäsenten vaali	269
„ „ „ tilintarkastajain vaali	269
„ „ „ voittovarot vuodelta 1912	151
„ filharmoninen seura, katso Filharmoninen seura.	
„ kansakoulujen opettaja- ja opettajataryhdistykselle anniskeluosake- yhtiön voittovoaroista myönnetty määräraha	152
„ kansanopistoseuralle anniskeluosakeyhtiön voittovoaroista myön- netty määräraha	152
„ kauppiaitten yhdistyksen esitys apurahan myöntämisestä rautatie- yrittäjästä varten	173
„ kaupungin historian aikaansaaminen	172

Helsingin kaupungin kirjasto, katso Kaupunginkirjasto.	
” ” museon johtajalle myönnetty palkkionkorotus	100, 186
” ” ” johtajan vaali	250
” ” ” lautakunnan jäsenen vaali	266
” ” ” ” vuosikertomus	457
” ” vähävaraisten oikeusaputoimisto, katso Oikeusaputoimisto.	
” kuuromykkäyhdistykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
” käsityökoulun huoneistojen lämmitykseen ja valaistukseen myönnetty määräraha	127
” nuorten miesten kristilliselle yhdistykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
” palvelijataryhdistykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
” pörssi, sen ohjesääntö	249
” ” sitä varten 1913 vuoden menosääntöön otettu määräraha	197
” raitiotie- ja omnibusosakeyhtiön raitiotielaitosten myynti kaupungille, evätty tarjous siitä	296
” raittiusyhdistysten keskustoimikunnalle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
” sairaskodin johtokunnan vesimaksun vapautusanomus	143
” ” ” vuokramaksun vapautusanomus	28
” symfoniaorkesteria varten myönnetty määräraha	138, 192
” symfoniaorkesterin järjestäminen	136, 461
” ” konsertit	467
” ” toimintaohjelma soitantokautena 1912—13	466
” uimaseuralle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
” ” myönnetty maksuton käyttöoikeus Ursinin kallion uimalaitokseen	28
” vapaaehtoinen palokunta	310
Helsinginkadun vierelle teetetävät myyntikojut y. m.	60
Hengenpelastuskalujen kunnossapito	402
Henkikirjottajan konttorin huoneisto	33
Henkilökohtaisten vaivaismaksujen poisto	295
Henkilöselvitykset, rekisteritoimiston	324
Hermanni, raitiotieverkon ulottaminen sinne	30
Hermannin ja Toukolan alueen aluelääkärin vaali	251
Hesperian puiston käyttämiseen myönnetty lupa	285
Hevosinfluanzan vastustamista varten myönnetty määräraha	117
Hiilenpurkaussillan, Sörnäsän, pitentäminen	74
Hissien katsastustaksan ehdotus	254
Holhousasioita	357
Holhouslautakunnan jäsenen vaali	270
” ” vuosikertomus	428
Houruinhoito, katso Mielisairaat.	
Humaliston tonttien n:o:jen 21 ja 23 vuokraaminen	27
” ” tuberkulosisairaalan korjaukset	107, 408
” ” määräraha	107
Humallahden uimahuoneen vuokraaminen	285

Huoneistot, kaupungin virastojen	32, 36, 94
Huutokaupalla luovutetut uimahuoneet	285
" " virvokejuomavaunujen ja myyntikojujen paikat ..	284
Huutokauppaajanammatin harjottamiseen myönnetty lupa	256
Huvilayhdyskunnat, kaupungin viereiset, kaupungin niihin nähden noudatettava politiikka	201
" " " niissä asuvain henkilöiden kunnallisverotus	177
Hyväksyminen, rakennuspiirustusten	27, 284
" takuusitoumusten	283, 296
Hyväntekeväisyyden järjestämisyhdistykselle myönnetty määräraha ..	121, 153
Hyväntekeväisyshdistysten liittyminen rekisteritoimistoon.....	327
Hätäapulainain periminen	172
Högsandin parantola, kansakouluoppilaiden sinne sijoittamista varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Ikkunain laittaminen naapuritonttia päin.....	290
Iltapäivälastentarha, katso Kansanlastentarha.	
Inventtaajat, kaupunginkassan	81
" " ylimääräiset	291
Istutukset, Marian sairaalan	404
Istutuksia varten 1913 vuoden menosääntöön otettu määräraha	75, 79, 196
Istutusten kunnossapito	410
" määrärahan ylitys	75
Johansson, Edit, neiti, otettu rekisteritoimiston johtajattareksi	323
Johtaja, Bengtsårin kasvatustaloksen, hänelle myönnetty palkankorotus	128, 356
Johtajat, vaivahoidon tarkastuspiirien	314
Johtokunta, alempain käsityöläiskoulujen, sen jäsenen vaali	271
" kunnan työnvälitystoimiston, sen puheenjohtajan ja varajäsenten vaali	270
" Sedmigradskyn pientenlastenkoulun ja Marian turvakodin, sen jäsenten vaali	271
" tyttöjen ammattikoulun, sen jäsenten ja varajäsenten vaali	271
" valmistavan poikain ammattikoulun, sen jäsenten ja varajäsenten vaali.....	271
Johtosäännön muutos, kaupungin yleisten töiden hallituksen	236
" " rakennuskonttorin	236, 237
Johtosääntö, aluelääkärien uusi	239
" kansanlastentarhain johtokunnan ja tarkastajan.....	370
" kaupungin irtaimen omaisuuden katsastusmiesten	84
" " Sipoossa olevan mielisairaalan lääkärihoitoa ja taloutta koskeva	241
" kaupunginvaltuuston kanslian	213
" musiikkilautakunnan	237, 238
" rakennustarkastuskonttorin	222
" teknillisten laitosten toimitusjohtajain.....	242, 245
Jokinen, K., työmiehenleski, hänelle myönnetty apuraha	157
Jäiden ottoon myönnetty lupa	285
Jäljentäminen, kaupunginvaltuuston entisen kokoussalin	32
Järjestely, Santa- ja Busholman, sitä varten osotetut lainavarat	68

Järjestyssäännöt, kaupungin tavaravajain	246, 248
Järnefelt, Armas, säveltäjä, hänelle tarjottu tilaisuus symfoniakonsertin johtamiseen	466
Kaasulaitoksen I. Henrikinkadun varrella olevan tontin rakennusten y. m.	
vuokraaminen	285
" kamreerille myönnetty palkankorotus	193
" kirjanpitäjälle myönnetty palkankorotus	193
" pääputkiverkon laajentaminen	66
" rakennusten y. m. korjaus ja kunnossapito	66
" toimitusjohtajalle myönnetty palkankorotus	193
Kaasulaitos, siitä odotettavat tulot 1913 vuoden tulosäännön mukaan	199
" sitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	193
" " " vuokrattava näyttelyhuoneisto	143
Kaasutehdas, entinen, Marian sairaalan oppilaskoulun sijoittaminen siihen ..	39
Kaavakkeet, väkiviinajuomain anniskelu- ja vähittäismyyntioikeuden luovutusta koskevain välikirjain	262
Kadut ja yleiset paikat, niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	195
" " " " rakennuskonttorin rakentamat ja korjaamat	391
Kaisaniemen puisto, kaupunginpuutarhurin siellä toimittamat työt	415
" puiston kaakkoisosan varaaminen rakennustontiksi	78
" " käyttämiseen myönnetty lupa	285
" " uudestijärjestäminen	76
Kaitsijan asettaminen Böleen	149
" kolmen, asettaminen terveydenhoitolautakunnan toimistoon	108
" " " " terveyspoliisiin	189
Kaivuhuoneen korjaus- ja muutostyöt	61
" vuokraaminen	27
Kaivopuisto, kaupunginpuutarhurin siellä tekemät tasotustyöt	414
Kajanderin, G. ja H. K., lahjoitusrahastoa koskevat määräykset	150
Kallion alueen aluelääkärin vaali	250
" kirjastotalo, lasimaalausten teettäminen sinne	129
" " sen maalausta varten myönnetty määräraha	55
" " " viereisiä istutustöitä varten myönnetty määräraha	79
" lastentarha	365
Kalusto, rakennuskonttorin, sitä varten myönnetty määräraha	94
Kaluston hankkiminen sotaväkeä varten	172
Kanavat ja viemärit, niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	195
Kanavatorin rantaan laitettava laiturit	286
Kanavoimistustyöt, Keuruuntien	70
" rakennuskonttorin toimittamat	396
" katso myös Viemärikanavat.	
Kannanta, liikennekonttorin maksujen	300
Kansakouluhallinnon uudestijärjestäminen	122
Kansakouluhammasklinikkaa varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Kansakouluja varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	191
Kansakoulujen opettaja- ja opettajataryhdistykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
" valtioavut	126, 127
Kansakoulujohtokunnan jäsenten vaali	268

Kansakoulujohtokunnan sihteerille myönnetty palkankorotus.....	191
Kansakoulukysymysten valmistelua varten asetettu valiokunta.....	127
Kansakoululaitoksen erinäiset muutokset.....	122
Kansakoululapset, heidän vaatetusapumäärärahansa ylitys.....	121
" kesäsiirtoloita varten heille anniskeluosakeyhtiön voitto-	
varoista myönnetty määräraha.....	152
" maksuton uimaopetus heille.....	28
" paikkoja varten heille Högsandin parantolassa anniskelu-	
osakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha.....	152
" ruokaa varten heille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista	
myönnetty määräraha.....	152
" tuberkelitaudit, kesäpäiväparantolan perustaminen heitä	
varten.....	48, 288
" " virkistyskotia varten heille anniskelu-	
osakeyhtiön voittovaroista myönnetty	
määräraha.....	152
Kansakoulupiirien kouluneuvostojen jäsenten vaali.....	268
Kansakoulupuutarhassa järjestettävät työt.....	149
Kansakoulutalo, Ratakadun, sen maalausta varten myönnetty määräraha	54, 406
" " sähkövalojohtojen sijoittaminen siihen.....	406
" Toukolan, rakennuskonttorin siinä toimittamat työt.....	406
Kansakoulutalojen teettämistä varten myönnetty määräraha.....	54
Kansalaisoikeutta, Suomen, koskevat anomukset.....	255
Kansallisteatteri, Suomen, sille myönnetty määräraha.....	138
Kansan näyttämölle myönnetty apuraha.....	138, 192
Kansanjuhlien y. m. pitämiseen myönnetty lupa.....	285
Kansanlastentarhain johtokunnan ja tarkastajan johtosääntö.....	370
" " jäsenten vaali.....	266
" " vuosikertomus.....	369
" maksujen suorittaminen.....	372
" opettajisto.....	373
" tarkastajan toiminta.....	374
" " vaali.....	250
" toimintaa koskeva lausunto.....	101
Kansanlastentarhoihin kirjotetut lapset.....	371
Kansanlastentarhoja varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty	
määräraha.....	151, 152
" " myönnetty lisämääräraha.....	102, 370
" " 1913 vuoden menosääntöön otettu määrä-	
raha.....	101, 192, 370
Kansanopisto, Helsingin ruotsalainen, sille anniskeluosakeyhtiön voittova-	
roista myönnetty määräraha.....	152
Kansanopistoseura, Helsingin, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myön-	
netty määräraha.....	152
Kansanopistot, Uudenmaan, määrärahan myöntämistä niille koskeva anomus	
Kansliahuoneisto, työttömäin komitean.....	436
Kappeli, ravintola, kysymys sen muuttamisesta.....	71
Kassanhoitajanviran perustaminen vesijohtolaitokseen.....	139
Kasvattilasten hoidon valvonta.....	356
Kasvatuslaitokset, kaupungin.....	358
Kasvatuslaitos, Finbyn Aisbölen, sen määrärahan ylitys.....	100
Kasvatuslaitosten oppilaiden lääkärintarkastus.....	357

Kasvatustilainsten toimihenkilöjen yleinen opettajakokous.....	357
” valtioavut	126, 127
Kasvatustilainstakunnan jäsenten vaali	270
” tarverahain määrärahan ylitys.....	100
” valvonnan alaiset lapset	358
” vuosikertomus.....	355
Katajanokalle rakennettava tavaravaja	196
Katajanokan maa-alueetta koskeva lausunto.....	64
Katsastus, kaupungin irtaimen omaisuuden	83
Katsastusmiehet, kaupungin irtaimen omaisuuden, heidän johtosääntönsä ..	84
” ” ” ” ” valitsemisensa ..	268
” ” ” ” ” heille myönnetty palkkio	85
” kaupunginkassan.....	81, 291
Katselmuksat, kaupungingeodeetin toimittamat.....	403
” rahatoimikamarin ”	284
” rakennustarkastajan ”	385
Katselmusmiehet kaupungin kiinteää omaisuutta varten	63
Katujen korjaus ja kunnossapito.....	66, 195
” nimikilpien asettaminen kulmataloihin.....	166
” ” muuttaminen	402
” teettämistä varten myönnetty määräraha	70
” väliaikainen sähkövalaistus X, XI ja XII kaupunginosassa	102
Katuosain, yksityisten, kiveäminen	72
Katuvalaistukseen myönnetty valtioapu	294
Katuvalaistuksen omat kustannukset.....	186
Katuvalaistusta varten 1913 vuoden menosääntöön otettu määräraha.....	186
Kaupan harjottaminen juovutusjuomilla, katso Vähittäismyynti.	
” ” myrkyllisillä aineilla	256
” ” virvokejuomavaunuista, myyntikojuista y. m.	284
Kauppahalleja varten 1913 vuoden menosääntöön otettu määräraha	192
Kauppahalli, Hakaniementorin, esitys elävän siipikarjan säilytyshäkkien lait-	
tamisesta siihen	61
” ” sen rakentaminen	60, 405
” Kasarmintorin, sen korjaukset	60
” Rantatorin, ” ”	60
Kauppahallien myymälöistä kertyneet vuokratulot	285
Kauppaoppilaitoksia varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat ..	191
Kaupungin historian aikaansaaminen.....	172, 197
” irtaimen omaisuuden katsastus.....	83
” kiinteä omaisuus, sen katselmusmiehet.....	63
” ” ” siitä odotettavat tulot 1913 vuoden tulosäännön	
mukaan	198
” metsäin hoito	419
” ” vartioiminen	419
” museo, katso Helsingin kaupungin museo.	
” orkesteri, ” ” symfoniaorkesteri.	
” velkoja varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat ..	183
” virastoja ” ” ” ” ” ” ..	183
” virastojen huoneistot.....	32, 36, 94
Kaupunginarkkitehdin vuosikertomus	403
Kaupungin asemakaava, Meilansin itäosan ja rajakkaisten Greijuksen osain..	3
Kaupungin asemakaava-arkkitehdin vuosikertomus	409

Kaupunginasemakaavan muutos, Greijusta koskeva	3
” ” kortteileita n:o:ja 403 ja 422 koskeva	4
” ” ” ” 497, 501, 504 ja 506—511 koskeva	3
” ” ” ” 512—521, 526 ja 527 koskeva	3
” ” korttelia n:o 25 koskeva	2
” ” ” ” 102 ”	3
” ” ” ” 327 ”	4
” ” Mellansia koskeva	3
Kaupungingeodeetin vuosikertomus	403
Kaupungininsinöörille myönnetty palkankorotus	185
Kaupunginkassan inventaajat	81
” ylimääräiset inventaajat	291
Kaupunginkirjasto, lasten ja nuorison lainausosaston perustaminen siihen 129, 378	
” sitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	192
” ylimääräisten apulaisten palkkaaminen siihen	128
Kaupunginkirjastolle annetut lahjat	384
Kaupunginkirjaston amanuensseille myönnetty palkankorotus	192
” amanuenssien luvun lisääminen	192
” haaraosastojen johtajille myönnetty palkankorotus	192
” hallituksen jäsenen ja varajäsenen vaali	271
” kirjavarasto	129, 381
” korjaukset	403
” lainaajat	380
” lainausliike	377
” lukusalit	382
” Sörnäsän haaraosasto	129, 376, 408
” tulot	381
” vuosikertomus	376
Kaupunginmaan käyttäminen	25
Kaupunginosain maantieteellisten nimien ehdotus	81
Kaupunginosat X, XI ja XII, niiden katujen väliaikainen sähkövalaistus ..	102
” XIV ja XV, niiden kortteileita koskeva asemakaavanmuutos ..	3
Kaupunginpalvelijain palkankorotusanomus	90
” raitiotieliput	197
Kaupunginpuutarhaan teetettävät rakennukset	62
Kaupunginpuutarhurin vuosikertomus	410
Kaupungintalon rakentaminen	33, 197
Kaupunginvaltuusmiehet	1
Kaupunginvaltuusmiesten lukumäärän lisääminen	210
Kaupunginvaltuuston entisen huoneiston jäljentäminen	32
” ” ” ” ” käyttäminen	31
” huoneisto	90
” kanslian johtosääntö	213
” ” palkkaussääntö	90
” ” uudestijärjestäminen	210
” kokoukset y. m.	2
” pöytäkirjain painattaminen	90
” valmistusvaliokunta	1
” virkain täyttäminen	249
Kaupunkilähetykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153

Kaupunkilähetykselle myönnetty määräraha työnjakelua varten naisille	171, 190
Kaupunkilähetyksen anomus työsiirtolan perustamisesta	7, 177, 317
Keittiö, sotaväen, alueen varaaminen sellaista varten	29
Keittuhuoneenrantaan teetettävä tavaravaja	38, 196
Kelkkaratain laittaminen	79, 415
Kerjuun vastustaminen	316
Kertomukset Helsingin kaupungin kunnallishallinnosta, niiden laatimista varten myönnetty määräraha	167
Kertomuksia niiden yhdistysten ja laitosten toiminnasta, joille on myönnetty apurahoja anniskeluosakeyhtiön voittovaroista	153
Kertomus kaupungin irtaimen omaisuuden katsastuksesta	83
” ” lahjoitusrahastojen tileistä ja tilinpäätöksestä	82
” ” 1911 vuoden ” ” ”	82
” ” ” ” tilien ja hallinnon tarkastuksesta	82
Kesäloma, kaupungin töissä olevain työntekijäin	171, 197, 402
” raastuvanoikeuden viidennen osaston oikeusneuvosmiesten ja vahtimestarien	88
Kesäpuutarha, lasten, sitä varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Kesäpäiväparantolan paikka	288
” rakentaminen Oulunkylään	407
” voimassapito	45
Kesäsiirtola, lasten, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
” työläisnaisten, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Kesäsiirtolaa varten Helsingin nuorten miesten kristilliselle yhdistykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Kesäsiirtolat, kansakouluoppilaitten, niille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Kesäsiirtoloiden perustaminen tuberkelitautisia kansakoululapsia varten	48
Kesäsiirtoloita varten kaupunkilähetykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Kesätyöskentelyn järjestämistä varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Keuhkotauti, katso Tuberkulosi.	
Keuhkotautisten poliklinikkaa varten myönnetty lisämääräraha	107
Keuruuntien tasotus- ja kanavoimistyöt	70
Kiinnitysten myöhemmäksi siirtäminen	181
Kiinteä omaisuus, kaupungin, sen katselmusmiehet	63
” ” ” siitä odotettavat tulot 1913 vuoden tulosaännön mukaan	198
Kiinteän omaisuuden omistamiseen myönnetty lupa	256
Kilpailuohjelma, kaupungintalon piirustusten	33
Kilpapakintoja, uuden kaupungintalon piirustusluonnoksista annettavia	36, 197
Kirjanpito, teknillisten laitosten	141
Kirjasto, katso Kaupunginkirjasto.	
Kirjastotalo, Kallion, lasimaalausten teettäminen siihen	129
” ” sen maalaustyöt	55
” ” ” viereiset istutukset	79
Kirjastotaloa varten varattava tontti	55

Kirjavarasto, kaupunginkirjaston	129, 381
Kirjotuskoneiden osto	95, 100, 294
Kirkon rakentaminen työ- ja vaivaistaloon.....	51
Kivelän sairaalan korjaus- ja muutustyöt	42, 407
" " kuntoonpano ja kunnossapito	39
" " menosääntö	105
Kiveäminen, katuosain	72
Koirain hoitoa ja lopettamista varten myönnetty määräraha	177, 197
Koiraverojen poistaminen tileistä	295
Kojut, myynti-, niiden paikkain vuokralle antaminen	284
Kokoushuoneen teettäminen Bengtsårin kasvatuslaitokseen.....	54
Koleraparakit, Leppäsuon, niiden ympäröiminen aidalla	51
Komitea kaupungin töissä olevain työntekijäin eläkekysymystä varten	268
" kysymystä varten Helsingin kaupungin historian laatimisesta	172
" " " kaupungin terveyden- ja sairaanhoidon uudesti- järjestämisestä	117
" " " toimenpiteisiin ryhtymisestä elintarpeiden hintain huojistamiseksi kaupungissa.....	252
Kone- ja siltarakennusosakeyhtiön omistamiin tehdastontteihin myönnettyjen kiinnitysten myöhemmäksi siirtäminen	181
Konsertit, Helsingin symfoniaorkesterin	467
Konserttitalon rakentaminen	56, 466
Korjaukset, Aleksanterinkadun talon n:o 26	38, 405
" Bengtsårin kasvatuslaitoksen	54, 404
" Hakasalmen huvilan	61, 408
" Humaliston sairaalan	107, 408
" kaasutehtaan rakennusten y. m.	66
" Kaivopuiston kylpylaitoksen	61, 405
" Katajanokan tavaratoimiston.....	38
" katujen ja yleisten paikkain	66
" kauppahallien	60
" kaupunginkirjaston	403
" Kivelän sairaalan	42, 407
" kunnan työväenasuntojen	39
" Länsirannan päivystyshuoneen	38
" Marian sairaalan.....	39, 404
" paloasemain	39, 404
" palotornien	39, 404
" poliisilaitoksen huoneistojen	39, 403
" Puutarhakadun talon n:o 4.....	405
" raatihuoneen.....	38, 403
" satamain.....	73
" seurahuoneen	404
" tavaravajain	38, 404
" teiden	72
" tulli- ja pakkahuoneen	38, 403
" uimahuoneiden	61, 405
" Ulriikaporin kaivuhuoneen	61, 408
" Vanhankaupungin tullijauhomyllyn	62
" vesijohdon rakennusten, putkiverkon y. m.	64
" viemärikanavain	72
" viertoteiden	73

Korjaukset, Vuorimieskadun talon n:o 9	405
Korkeasaarelle rakennettava vesijohto	64
Korkeasaaren laitteiden kunnossapito	80, 151, 153
Korkovarain maksu A. F. Laurellin stipendirahastosta	296
” ” Alex. Ärtin rahastosta	149
Korot, vaivaihoidolle lahjoitettujen rahastojen, niiden käyttö	339
” 1913 vuoden tulosäännön mukaan	198
Korpaksen talon osain yhdistäminen kaupunkiin	14
” ” osto	14
Korvauksia vaivaihoidosta, valtion maksettavia vuodelta 1911	343
Korvaus ruumiinvammasta	295
Koti, miesten, sitä varten pelastusarmeijalle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
” nuorten naisten, sitä varten pelastusarmeijalle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
” poikain, sitä varten pelastusarmeijalle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
” tehtaalaisnaisten, sitä varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153, 439
Kottby, jalkatien laittaminen sinne	287
Koulukeittion sisustaminen	406
Kouluneuvostot, kansakoulupiirien, niiden jäsenten vaali	268
” oppilaitosten	267
Koulusiirtolat, kaupungin	358
Kuivattaminen, Böien lounaispuolella olevan suon	72
Kulkutautien vastustamisesta koituviin kustannuksiin myönnetty määräraha	115
Kulkutautisairaala, Marian sairaalan toimihenkilöjen siirtyminen sinne	250
Kulkuväylä, Busholman ja mantereen välinen	68
Kunnallinen keskustoimisto	169, 197, 251
” oikeusapu	430, 440
” työnvälitys, yleiskatsaus vuosiin 1903—12	452
Kunnallisen lainarahaston perustaminen yleishyödyllisen rakennustoiminnan edistämiseksi	162
” luotsilaitoksen järjestäminen	94, 293
Kunnalliskertomukset, kaupungin, niiden laatimista varten myönnetty määräraha	167
Kunnalliskokouksen edustajain varamiesten vaali	269
Kunnallistoimintaa koskevia oloja valaiseva näyttely, Pietarissa pidettävä, kysymys kaupungin osanotosta siihen	253
Kunnallisverotus, kaupungin viereisissä huvilasiirtoloissa asuvain henkilöiden	177
” vuonna 1912	455
Kunnan mielisairaala, katso Mielisairaala.	
” sairaanhoitajatarten luvun lisääminen	190
” ” raitiotievuosiliput	188
” työnvälitystoimiston huoneisto	447
” ” johtokunnan vuosikertomus	442
” ” liike 10-vuotiskautena 1903—12	448
” ” merkitys taistelussa työttömyyttä vastaan	444
” ” puheenjohtajan ja varajäsenten vaali	270
” ” yhteistoiminta vaivahoitohallituksen kanssa	446
” työväenasuntojen hoitolautakunnan jäsenten ja varajäsenten vaali	270
” ” korjaukset	39

Lastenkotia varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152, 153
Lastenluettelo, lastenhoidontarkastajan	328
Lastensairaalan kuntoonpaneminen ja voimassapitäminen	115, 333
Lastenseimi, Sörnäsän, sitä varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha.....	153
Lastentarha, katso Kansanlastentarha sekä Sedmigradskyn pientenlastenkoulu ja Marian turvakoti.	
Laurellin, A. F., stipendirahaston korkovarojen käyttö.....	296
Lausunto aluelääkärien uudesta johtosäännöstä	239
” aseiden kantokieltoa koskevasta asiasta	254
” asuntolautakunnan asettamisesta.....	226
” biljardinpitoa tarkoittavista lupahakemuksista	256
” Brändö villastad osakeyhtiön kiinteistöjen ja laitosten ostoa koskevasta esityksestä	21
” Drumsön kartanon myyntitarjouksesta	15
” elinkeino-oikeutta tarkoittavista hakemuksista	255
” eläkkeen myöntämisestä kunnan töissä oleville työntekijöille	205
” eräästä Katajanokan maa-alueesta	64
” Etelä Esplanadikadun laajentamista y. m. koskevan vaatimuksen johdosta	71
” hissien katsastustaksan ehdotuksesta	254
” huutokauppaajanammatin harjottamista tarkoittavasta lupahakemuksista	256
” Itäisen viertotien kunnossapitoasiasta	72
” kansakoululaitosta koskevista muutoksista	122
” Kauppatorilla olevan muistomerkin kunnossapitovelvollisuudesta..	296
” kaupungin avustusta soittokuntain ja teatterien voimassapitoon koskevasta asiasta	129
” ” noudatettavasta politiikasta viereisiin esikaupunkimuodostumiin ja huvilayhdyskuntiin nähden	201
” ” viereisissä huvilasiirtoloissa asuvain henkilöjen kunnallisverotuksesta	177
” kaupunginosain maantieteellisten nimien ehdotuksesta	81
” kaupungintalon rakentamisesta	33
” kaupunginvaltuuston kanslian uudestijärjestämisestä	210
” kiinteän omaisuuden omistamisoikeutta tarkoittavista lupahakemuksista.....	256
” konserttitalon rakentamisesta	56
” kunnallisen lainarahaston perustamisesta yleishyödyllisen rakennustoiminnan edistämiseksi	162
” lihanhinnan järjestämistä koskevasta asiasta.....	255
” lähemmän yhteistyön aikaansaamisesta kaupungin sivistyslaitosten johtokuntain kesken	230
” maamme kaupunkien yleisen rakennussäännön ehdotuksesta	255
” makkara- ja myyntiä kaupungin kaduilla tarkoittavasta hakemuksesta	287
” mallasjuomain anniskelu-oikeuden epäyksen johdosta tehdystä valituksesta	265
” ” vähittäismyyntioikeuksista	264
” myrkyllisten aineiden kaupan harjottamislupaa tarkoittavista hakemuksista.....	256
” palo- ja väkiviinan tukkukaupan harjottamislupaa tarkoittavista hakemuksista	256

Lausunto pilkkaanampumisradan laittamisesta	31
” poliisijärjestykseen tehtävästä talojen sähköjohtoja koskevasta lisäyksestä	253
” poliisitalon rakennuttamisesta	33
” raastuvanoikeuden työn uudestijärjestämisestä	86
” rahatoimikamarin, sen kanslian ja konttorin uudestijärjestämisestä	216
” rakennustarkastuksen uudestijärjestämisestä	220
” rohdoskaupan harjottamislupaa tarkoittavasta hakemuksesta	256
” Senaatintorin tasottamisesta	33
” Suomen kansalaisyhteisyyden y. m. hakemuksista	255
” teknillisten laitosten hallituksen ohjesäännöstä	243
” ” ” toimitusjohtajain johtosääntöehdotuksesta	242
” toimenpiteistä tuberkuloosin tautien vastustamiseksi	44
” tonttien halkomisasiasta	200
” ” yhteenrakentamisasiasta	200
” tuulaakimaksun laskemisesta	181
” työ- ja vaivaistalon rautabetonkitöiden virheellisyyksistä	52
” työttömyysvakuutuskomitean mietinnöstä	254
” vaalijärjestysehdotuksesta	253
” viinien y. m. vähittäismyyntioikeuden epäyksen johdosta tehdystä valituksesta	265
” ” ” ” vähittäismyyntioikeuksista	265
” väkiviinajuomain anniskeluoikeuksista	263
” ” ” ” vähittäismyyntioikeuksista	262
Leikkikenttä, Tokantorin, kieltä pitää urheiluharjoituksia siellä	289
Lihanhinnan järjestäminen	255
Liikekannallepano, venäläisen sotavaen, sitä varten myönnetty määräraha 172, 197	197
Liikennekonttorin kirjanpitäjälle myönnetty virkaero	249
” saamisten poisto	295
” vaakamestarinapulaisen viransijaisen palkkaaminen	91
” virkain jälleentäyttäminen	249
” vuosikertomus	298
Liikennemaksujen alennus talvipurjehduskausina	268, 299
” palautus	295
Liikennemaksun suorittamisesta myönnetty vapautus	295
Lindholm, V., työmiehenleski, hänelle myönnetty apuraha	157
Lindström, J. G., työntekijä, hänelle myönnetty apuraha	157
Lisätty kaupunginvaltuusto 5, 6, 11, 12, 17, 21, 24, 33, 34, 44, 51, 60, 61, 67, 143, 166	166
Luettelo, vaivashoidon toimesta avustettujen henkilöiden selvitysten	324
Luetteloja vainajista, joilta oli jälkeenjäänyt alaikäisiä lapsia	428
Luistinratain laittamiseen myönnetty lupa	287
Lumenkuljetusta varten kaupungin taloista myönnetty määräraha	403
Lunastus, Bengtsårin maatilaan kuuluvien saarien ynnä kalaveden	25
” Herttakadun huvilatiluksen n:o 2 vuokraoikeuden	7
” Tilkan niittypalstan A vuokraoikeuden	24
Luontoismajoitus	424
Luotsi- ja majakkalaitos, laillisen järjestyksen palauttaminen siihen nähden	251
Luotsilaitoksen, kunnallisen, järjestäminen	94, 293
Luovutus, väkiviinajuomain vähittäismyynti- ja anniskeluoikeuden	262
Luovutusehdot, teknillisten laitosten käyttämien tonttien ja maa-alueiden ..	26
Luovutusmaksun suoritukseen myönnetty määräraha	170
Lupa biljardin pitämiseen	256

Lupa huutokauppaajanammatin harjottamiseen	256
” ikkunain sijoittamiseen naapuritonttia päin	290
” jalkatien laittamiseen Kottbyhyn	287
” jäiden ottoon	285
” kiinteän omaisuuden omistamiseen	256
” kulkuraiteen teettämiseen Meilanskadulle	30
” köysiradan teettämiseen Sörnäsän rantatien poikki	31
” laiturin teettämiseen Kanavatorinrantaan	286
” lastaus- ja purkauslaiturin teettämiseen Ruoholahdenrantaan	287
” luistinratain laittamiseen	287
” lyhtypatsaan asettamiseen Kauppatorille	287
” makkarain myyntiin kaupungin kaduilla	287
” myrkyllisten aineiden kauppaamiseen	256
” palo- ja väkiviinan tukkukaupan harjottamiseen	256
” puhelinautomaattien asettamiseen	287
” puhelinjohdon ulottamiseen Katajanokan- ja Pohjoisrantaan	30
” puhelinkaapelin sementtikananavan laskemiseen	286
” puhelinkaapelirumpujen laskemiseen	286
” puhelinkaappien asettamiseen	287
” puistojen käyttämiseen	285
” raiteen laskemiseen pitkin Sörnäsän rantatietä	286
” ” ” Sörnäsän rantatien poikki	286
” rohdoskaupan harjottamiseen	256
” rullavaunuraiteiden sijoittamiseen Ruoholahdenrantaan	286
” sähköjohtopatsaiden asettamiseen Reimarsin tilalle	31
” sähkökytkeytojohtojen sijoittamiseen taloihin	286
” tonttien yhteenrakentamiseen	289
” vedenheittäjän y. m. asettamiseen Katajanokalle	287
” katso myös Lausunto.	
Lämmittäjän palkkaaminen Hakasalmen huvilaan	100, 186
Lyhtypatsaan asettaminen Kauppatorille	287
Maalaus, kansakoulutalojen	54, 406
Maanmittaustöiden osasto, rakennuskonttorin, sen vuosikertomus	403
Maantieteellisten nimien antaminen kaupunginosille	81
Maistraatin tarverahain määrärahan ylitys	85
Maitopisara-yhdistykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Majatalonpito	294
Majoituksesta olleiden kustannusten yhdistelmä	425
Majoituslautakunnan puheenjohtajan, jäsenen ja varajäsenten vaali	271
” vahtimestarille myönnetty palkankorotus	138, 192
” vuosikertomus	421
Majoitusta nauttivien henkilöiden lukumäärä	421
Makasiinihuoneiston vuokraaminen kaasulaitosta varten	143
Makasiininvuokran anteeksi antaminen	91
Makasiinirakennusten teettäminen VIII kaupunginosan kortteliin n:o 187	26
Makkarainmyynti kaupungin kaduilla	287
Makkien puhtaanapito vuonna 1912	418
” puhtaanapitoa varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	196
Mallasjuomainniskelu- ja vähittäismyyntialue	259, 262
” anniskelun ja vähittäismyyntin järjestäminen	256, 264
” myyntioikeuksien myöntäminen	264

Malmin maa-alueen hallinto-oikeuden pitennys	29
Mantere, O., filosofiantohtori, valittu suomenkielisten kansakoulujen apulais-tarkastajaksi	251
Marian sairaalaa varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat.....	188
" sairaalaan hankittava höyrymankeli	104, 408
" " " röntgenkoje	188
" sairaalan hallituksen jäsenten vaali	270
" " henkilökunnan sairaanhoito	104
" " höyrykattilalaitoksen panettaminen ajanmukaiseen kuntoon	39
" " istutukset	404
" " korjaukset	39, 404, 408
" " määrärahan ylitys.....	104
" " oppilaskoulun laajentaminen	39
" " sairasmaksutaksa	104
" " toimihenkilöjen siirto uuteen kulkutautisairaalaan	250
" turvakoti	366
" " katso myös Sedmigradskyn pientenlastenkoulu.	
Martta-yhdistyksen Helsingin osastolle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Matkastipendi kansanlastentarhain tarkastajalle	101
" opettajatar A. Pulkkiselle	170
" puhtaanapitolaitoksen johtajalle	185
" rakennuskonttorin virkamiehille	170
Meilansin huvilapalstan n:o 33 vuokraaminen	27
" itäosan kaupunginasemakaava	3
" tonttipaikan vuokraoikeuden pitennys	29
Meilanskadulle teetetävä kulkuraide	30
Meinander, K. K., filosofiantohtori, valittu kaupungin museon johtajaksi	250
" " " " vapautettu kaupungin museon johtajan virasta	250
Meno- ja tulosääntö, Helsingin kaupungin, vuodelta 1913 38, 39, 42, 44, 54, 60, 61, 62, 65, 66, 67, 68, 70, 72, 73, 75, 78, 79, 80, 88, 89, 102, 115, 116, 117, 121, 127, 128, 138, 170, 171, 172, 177, 182	
Menosääntö, kaupungin teknillisten laitosten hallituksen	139
" " kaupunginvaltuuston kanslian	90
" " Kivelän sairaalan ynnä Greijuksen lisähoitolan	105
" " rakennustarkastuskonttorin	98
" " vaivahoidon väliaikainen	118
" " vaivaistalon ja siihen yhdistettyjen laitosten	119
" " verotusvalmistelukunnan	100
Menot, sekalaiset, 1913 vuoden menosääntöön mukaan	197
Merenkulun turvaamiseksi myönnetty määräraha	94
Mesterton, A., kaupunginviskaali, hänelle myönnetty viransijaisuuspalkkio ..	89
Metsänhoidon kustannukset	419
Metsänhoitajan, kaupungin, vuosikertomus.....	419
Metsäpalot	419
Metsät, kaupungin, metsänperkaus niissä	419
" " niiden vartioiminen	419
Mielenvikaisten hoitolaitos, työ- ja vaivaistalon, sen vuosikertomus.....	348
Mielisairaala, Sipoossa oleva kunnan, sen lääkärin- ja taloudenhoitoa koskeva johtosääntö	241

Mielisairaala, Sipoossa oleva kunnan, sen ylilääkärin palkkaaminen	116
" " " " " ylilääkärinviran avonaiseksi julistaminen	251
" " " " sitä varten myönnetty lisämääräraha	42
Mielisairaant, Sipoon siirtolassa hoidetut	352
" vaivashoidon ylläpitämät, kymmenvuotiskautena 1903—12.....	352
Miesten työlaitos, katso Työlaitos.	
Mietintö, katso Lausunto.	
Mikonkadun valaistus	102
Mikroskooppinen tutkiminen, tuontitavarain, sitä varten sisustettava huone	38
Moottoriveneen hankkiminen satamakonttorin käytettäväksi	93
Muistomerkki, Kauppatorilla oleva, sen kunnossapitovelvollisuutta koskeva lausunto	296
Muistutuksia lastenhoitoa vastaan vaivashoidon lastenkodissa	330
" tilinteon laiminlyönnin johdosta	429
Muotokuvajäljennösten osto	172
Muotokuvakokoelma, kaupungin museon.....	458
Museo, katso Helsingin kaupungin museo.	
Museolautakunnan jäsenen vaali	266
" vuosikertomus	457
Museorakennukset, valtion, tonttien varaaminen niitä varten	4
Musiikkilautakunnan asettaminen	136
" ja filharmonisen seuran väliset keskustelut.....	464
" johtosääntö	237, 238, 464
" jäsenien vaali	266
" määräraha	102
" vuosikertomus	460
Myrkyllisten aineiden kauppa, sen harjottamiseen myönnetty lupa	256
Myydyt tontit, rahatoimikamarin toimesta	272
Myymälät, kauppahallien, vuokrat niistä	285
Myynti, Helsingin raitiotie- ja omnibusosakeyhtiön raitiotielaitteiden	296
" tonttien	25, 272
" " katso myös Tontti.	
" katso myös Vähittäismyynti.	
Myyntikojujen paikat	284
" väliaikaisten, teettäminen Helsinginkadun varrelle	60
Myyntitarjous, Brändö villastad osakeyhtiön kiinteistöjen ja laitosten	17
" Drumsön kartanon	15
Myöhemmäksi siirtäminen, kiinnitysten	181
Mäntymäen käyttämiseen myönnetty lupa	285
Naisyhdistys, Suomen, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Nikander, A. E., insinööri, valittu rakennustarkastuskonttorin rakennus-insinööriksi	249
Nordmann, H., tohtorinrouva, hänen eläkeanomuksensa	156
Nuorisokirjastoa varten kaupunkilähetykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha.....	153
Nuorisoliitto Fylgialle myönnetty apuraha	172
Näyttelyhuoneiston vuokraaminen ja sisustaminen kaasulaitosta varten	143
Näyttelyt, Pietarissa pidettävät, kysymys kaupungin osanotosta niihin.....	253

Obligatsioonien arvonta	291
Ohjesääntö, kaupungin tavaravajain	246
” teknillisten laitosten hallituksen	242, 244
Oikeuksia mallasjuomain vähittäismyyntiin	264
” viinien y. m. ”	265
” väkiviinajuomain anniskeluun	263
” ” vähittäismyyntiin	262
Oikeus heinäntekoon	284
” katso myös Lupa.	
Oikeusapu, oikeusavustajan antama	430
” työväenasiain lautakunnan sihteerin antama	440
Oikeusapulautakunnan varajäsenten vaali	270
Oikeusaputoimiston huoneisto	94
” vuosikertomus	430
Olin, A. M., kaupunginpalvelijanleski, hänelle myönnetty apurahan korotus	156
Omaisuus, kaupungin irtain, sen katsastus	83
” ” kiinteä, siitä odotettavat tulot 1913 vuoden tulosaännön mukaan	198
” tulipalon kautta hävinnyt, palovahingonkorvaus siitä	305, 306
” ” ” ” sen arvo tai vakuutussumma	305, 306
Omistusoikeus, korttelin n:o 44 sairaalatornttien ja valtioarkistotontin	63
” Vanhankaupungin vesiputouksen	289
Ompelukurssien järjestämistä varten myönnetty määräraha	127, 153
Opettaja- ja opettajataryhdistys, Helsingin kansakoulujen, sille anniskelu- osakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Opettajakokous, kasvatuslaitosten toimihenkilöjen yleinen	357
Opetus- ja sivistyslaitoksia varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrä- rahat	190
Opintomatka, kaupunginpuutarhurin	416
Oppilaskoulu, Marian sairaalan, sen laajentaminen	39
” ” ” ” sijoittaminen ent. kaasutehtaan konttori- rakennukseen	39
Orkesterikoulu, filharmonisen seuran	134, 136, 137, 466
Orkesterin voimassapito	129, 461
Osaakeyhtiö Beton'in vastuunalaisuus uuden työ- ja vaivaistalon rautabetonki- töiden virheellisyyksistä	52
” Brändö villastad, sen kiinteistöjen ja laitosten osto	17
” Folkteatern, sen suunnittelemat ulkoilmanäytännöt	28, 138
” ” sille myönnetty määräraha	134, 136, 138
” G. F. Stockmann, sen ja kaupungin välinen sopimus tonttien ra- kentamisesta	35
” Helsingin raitiotie- ja omnibus-, sen raitiotielaitteiden myynti ..	296
” kone- ja siltarakennus-, sen omistamiin tehdastontteihin myön- nettyjen kiinnitysten myöhemmäksi siirtäminen	181
” Tennishall, maa-alueen vuokraaminen sille	170
Osto, Aleksanterinkadun tontin n:o 6	297
” automobiiliruiskun	187
” Katariinankadun tontin n:o 1	297
” kirjotuskoneiden	95, 100, 294
” Korpaksen talon	14
” kuorma-automobiiliin	193

Osto, moottoriveneen	93
” muotokuvajäljennösten	172
” palokalujen	128
” Pikku Robertinkadun n:o 8 talon ja tontin	5
” puistosohvain	79
” rakennuskonttorin kaluston	94
” ruoppaproomujen	196, 401
” ruoppauskoneen	196, 401
” suksien	127
” taideteoksen, evätty sitä koskeva esitys	177
” tomuimurin	294
” työsiirtolan paikaksi sopivan maatilan	7
” vaakain	196
” Viikin kapteenivirkatalon	12
” yhteenlaskukoneen	95
” katso myös Myyntitarjous.	
Oulunkylän lastenkoti	330
” ” katsaus sen terveydellisiin oloihin	334
” ” lääkärinvalvonta siellä	118
” ” sen laajentaminen	332

Pahantapaisten lasten turvakoteja varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat

määrärahat	192
Paikallisasiamiehet, vaivashoitohallituksen	329
Paikanvuokra, Harjutorin myyntikojujen	294
Paikkoja virvokejuomavaunuja ja myyntikojuja varten	284
Painattaminen, kaupunginvaltuuston pöytäkirjain	90
Palautus, liikennemaksujen	295
” satamamaksujen	295
Palkankorotus Bengtsårin kasvatustaloksen johtajalle	128, 356
” kaasulaitoksen kamreerille	193
” ” kirjanpitäjälle	193
” ” toimitusjohtajalle	193
” kansakoulujohtokunnan sihteerille	191
” kaupungininsinööriille	185
” kaupunginkirjaston amanuensseille	192
” ” haaraosastojen johtajille	192
” kaupunginpalvelijoille	90
” majoituslautakunnan vahtimestarille	138, 192
” Marian sairaalan talousosaston henkilökunnalle	188
” oikeusneuvosmies F. Gyllingille	85
” rahatoimikamarin vahtimestarille	91, 184
” sähkölaitoksen toimitusjohtajalle	194
” terveydellisten tutkimusten laboratorioin assistentille	189
” ” ” ” vahtimestarinapulaiselle	189
” terveydenhoitolaikunnan sihteerille	187
” ulosottoapulaisille	90
” vaivashoitohallituksen sihteerille	189
” vesijohtolaitoksen kassanhoitajattarelle	193
” ” ” ” toimitusjohtajalle	193
Palkanlisäys, henkilökohtainen, palokunnan ruiskumestarille	186

Palkanlisäys, henkilökohtainen, raastuvanarkiston apulaiselle.....	183
" " rakennustarkastajalle	100
" " teknillisten laitosten virkailijoille.....	139
Palkkaussääntö, katso Menosääntö.	
Palkkion myöntäminen aluelääkäreille	103
" " kaupungin irtaimen omaisuuden katsastusmiehille ..	85
" " vaivaishoitohallituksen jäsenille	189
Palkkionlisäys kaupungin museon johtajalle	100, 186
" " talonisännöitsijälle	197
Paloasemain korjaukset	39, 404
Palokalujen osto Bengtsårin kasvatustalokseen	128
Palokunnan hevoset	309
" miehistö ja sen jaotus	307
" palokalut ja varusteet	308, 309
" terveydentila	311
" varamiehistö	310
Palolaitoksen menojen yhdistelmä	312
" "sairaankuljetusvaunut	307
Palolaitosta koskevat uudistukset	250
" varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	186
Palolennätin	309
Palomiehistö, maksuttomia kylpyjä sille Ursinin kallion uimalaitoksessa	28
Palomiehistön harjotukset y. m.	310
Palotoimikunnan jäsenten ja varajäsenten vaali	270
" " vuosikertomus	303
Palatornien korjaukset.....	39, 404
Palovahingonkorvaus, tulipaloissa vahingoittuneen omaisuuden	305, 306
Paloviinan tukkukaupan harjottaminen.....	256
Palvelijatar kotia varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Palvelusväen, kunnollisen, palkitseminen.....	155
Paperin ja paperimassan maasta vienti	299
Parantola, risatautisten lasten, sitä varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	154
Pauligin lahjoitusrahastosta myönnetty matkastipendi	149
Pelastusarmeijalle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Pelastusasemia varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Pesonen, M., kansakoulutarkastaja, hänelle myönnetty viransijaisuuspalkkio	121
Pientenlastenkoulua varten varattava tontti	24
Piirustukset, Esplanadikappelin muutosrakennuksen	27
" " kortteliin n:o 187 teetettävän makasiinirakennuksen.....	26
" " rahatoimikamarin hyväksymät rakennus-.....	284
" " rakennuskonttorin tekemät.....	409
" " työ- ja vaivaistalon kirkon	51
Pikkukouluseminaareja varten myönnetty määrärahat	121, 191
Pippingsköldin turvakotia varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Pitennys, käsiammatti- ja teollisuustalon ohjelman y. m. perille antamisajan	24
" " tonttien rakentamisajan	200, 201
" " vuokraoikeuden	29, 277
Pitkäsillan uudestirakentaminen	67, 402

Poikain ammattikoulu, katso Valmistava poikain ammattikoulu.	
” vastaanotto- ja havaintokodin perustaminen	233, 356
” ” ” havaintokotia varten myönnetty määräraha	128
Poisto tileistä, henkilökohtaisten vaivaismaksujen	295
” ” koiraverojen	295
” ” liikennekonttorin saamisten	295
” ” sähkölaitoksen pääomavelan	142
” ” vesijohtolaitoksen pääomavelan	142
” ” vuokramaksujen	294
Poliisilaitoksen huoneistojen korjaukset	39, 403
” tiedonantotoimiston huoneisto	33
Poliisilaitosta varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	187
Poliisimaneesiin laitettava pukeutumisosasto y. m.	39
Poliisimiehistöle myönnetty oikeus maksuttomiin kylpyihin Ursinin kallion uimalaitoksessa	28
Poliisitalon rakentaminen	33
Poliiklinikat, silmätautien, niitä varten myönnetty määrärahat	107
Puhdistusaseman sijoittaminen Eläintarhaan	72
Puhelinautomaattien asettamiseen myönnetty lupa	287
Puhelinjohdon, suoranaisen, teettäminen uuteen työ- ja vaivaistaloon	52
” ulottaminen Katajanokan- ja Pohjoisrantaan	30
Puhelinkaapelin sementtikananavan laskemiseen myönnetty lupa	286
Puhelinkaapelirumpujen laskemiseen myönnetty lupa	286
Puhelinkaappien asettamiseen myönnetty lupa	287
Puhtaanapitolaitoksen vuosikertomus	417
Puhtaanapitolaitos, sen määrärahaihin ylitys	79
” siitä odotettavat tulot 1913 vuoden tulosäännön mukaan	200
” sitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat 80,	196
Puistojen käyttämiseen myönnetty lupa	285
Puistonvartijan palkkaaminen	294
Puistosohvain osto	79
Pukeutumispaviljongin teettäminen Eläintarhaan	288
Pulkkinen, A., opettajatar, hänelle myönnetty matka-apuraha	170
Puolikuntoisten työntekijäin liittäminen erityisiin työkonttiin kunnan töissä	447
Puuska, K. V., toimittaja, valittu kaupunginvaltuuston notaariksi	249
Puutaimistojen voimassapito	75, 411, 415
Puutarhuri, katso Kaupunginpuutarhuri.	
Päivystyshuone, Länsirannan, sen korjaus- ja muutostyöt	38
Pääomavelka, vesijohto- ja sähkölaitosten, sen poisto tileistä	142
Pörssikomitean jäsenten vaali	269
Raajarikkoisten lasten opetus	361
Raastuvanarkiston apulaiselle myönnetty henkilökohtainen palkanlisäys	183
Raastuvanarkistoon palkattava registraattorinapulainen	183
Raastuvanoikeuden ensimmäisen osaston toinen jaosto	86
” viidennen osaston oikeusneuvosmiesten ja vahtimestarien kesäloma	88
” viidettä osastoa varten myönnetty määräraha	88
Raatihuoneen korjaukset	38, 403
Rahapajanrantaan teetettävä tavaravaja	38
Rahasto, A. F. Laurellin, sen vuosikorkojen käyttö	296
” Alex. Ärtin, sen korkovarojen käyttö	149

Rahasto, Aurora Demidoffin myötäjäs-, sitä koskevia määräyksiä	150
” F. J. von Beckerin lahjoitus-, apurahan myöntäminen siitä	149
” G. ja U. K. Kajanderin lahjoitus-, sen käyttö	150
” Gustav Pauligin lahjoitus-, siitä myönnetty matkastipendi	149
” J. M. Söderströmin, sen hoito	149
” Karl Emil Tollanderin lahjoitus-, sen käyttö	150
” kunnollisen palvelusväen palkitsemis-, siitä annetut apurahat	155
” ” ” ” ” ” suorittavien apurahojen jakamista varten asetettu valiokunta	269
Rahastot, vaivaishoidolle lahjoitetut, niiden korkojen jakaminen	339
Rahatoimikamari, ylimääräisen apulaissihteerin palkkaaminen siihen 91, 184, 296	
” ” ” kanslistin palkkaaminen siihen	184
Rahatoimikamarin jäsenet vuonna 1912	272
” kokoukset y. m.	272
” määrärahan ylitys	91
” puheenjohtajan, varapuheenjohtajan, jäsenten ja varajäsenten vaali	270
” uudestijärjestäminen	216
” vahtimestarille myönnetty palkankorotus	91, 184
Rahatoimikonttoriin otettava apulais-kassanhoitaja	184
Rahatoimikonttorin konttorikirjurille myönnetty virkaero	249
” nuoremman kaupunginkirjanpitäjän vaali	249
Raitiotie- ja omnibusosakeyhtiön raitiotielaitteiden myynti	296
Raitiotieverkon ulottaminen Hermanniin ja Toukolaan	30
Rajanjärjestely, Turholman tiluspalstain välinen	81
Rakennukset ja talot, kaupungin, niiden korjaukset	403
” ” ” ” niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	195
Rakennusjärjestys, Helsingin kaupungin, eräiden sen pykäläin muuttaminen	226
Rakennuskonttorin huoneisto	94
” insinööriosaston vuosikertomus	388, 391
” insinööriosastoon perustettava insinöörvirka	94, 185
” johtosäännön muutos	236, 237
” kalustoa varten myönnetty määräraha	94
” kaupunginasemakaava-osaston vuosikertomus	390, 409
” kaupunginistutusten osaston vuosikertomus	390, 410
” maanmittaustöiden osaston vuosikertomus	389, 403
” määrärahan ylitys	66, 94
” puhtaanapito-osaston vuosikertomus	390, 417
” talorakennusten osaston vuosikertomus	389, 403
” virkamiehille myönnetyt matkastipendit	170
Rakennuspiirustukset, katso Piirustukset.	
Rakennusrajat, sisäiset	3, 63, 201
Rakennussääntö, yleinen, Suomen kaupungeille	255
Rakennustarkastajalle myönnetty henkilökohtainen palkanlisäys	100
Rakennustarkastajan toimittamat katselmukset	385
” viransijaisen palkkaaminen	95
” vuosikertomus	385
Rakennustarkastuksen uudestijärjestäminen	220
Rakennustarkastuskonttorin johtosäännön ehdotus	222
” ” ” ” ” ” menosääntö	95

Rakennustarkastuskonttorin rakennusinsinöörin vaali	249
Rakennustarkastusta varten myönnetty lisämääräraha	100, 387
Rakennustoiminta Vallilassa	158
Rakennustyöläisten ja -ajurien lakko	452
Ranta-alueen täyttämisen	74
Rasitukset, yleiset, niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	192
Rautatierakennushankkeita	173
Reimarsin tila, sähköjohtopatsaiden asettaminen sinne	31
Rekisteritoimiston johtajattaren vaali	323
” perustaminen	117, 228, 318
” sisustaminen	51, 408
Rintalapset, vaivashoidon lastenkodissa hoidetut	336
Risautautisten lasten parantolaa varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Rohdoskaupan harjottamiseen myönnetty lupa	256
Roos, O. W., ekspeditööri, valittu rahatoimikonttorin nuoremaksi kaupungin- kirjanpitäjäksi	249
Rottain hävityskustannusten suorittamista kaupungin varoista koskeva esitys	115
Rullavaunuraiteiden sijoittaminen Ruoholahdenrantaan	286
Ruokaa varten köyhille kansakouluoppilaille anniskeluosakeyhtiön voitto- varoista myönnetty määräraha	152
Ruoppaproomujen osto	196, 401
Ruoppauskoneen ”	196, 401
Ruotsalaiselle pikkukoulunopettajaseminaarille myönnetty määräraha	121
” teatterille myönnetty apuraha	134, 136, 138
Ruuanlaittokurssien järjestäminen	127, 153
Ruumiinvamma, tapaturman tuottama, vahingonkorvaus siitä	295
Röntgenkojeen osto Marian sairaalaan	188
Sagulin, R. N., kansakoulunopettajatar, hänelle myönnetty eläke	156
Sairaala, Marian, katso Marian sairaala.	
” mieli-, katso Mielenvikaisten hoitolaitos ja Mielisairaala.	
” työ- ja vaivaistalon, sen vuosikertomus	348
Sairaalatontit, korttelin n:o 44, niitä koskeva selvitys	63
Sairaaloissa vaivashoidon kustannuksella hoidetut	339
Sairaanhoidon maksuton, Marian sairaalan henkilökunnalle	104
Sairaankuljetusvaunut, palolaitoksen, niiden käyttäminen	307
Sairaskoti, Helsingin, sen vesimaksun vapautusanomus	143
” ” sille myönnetty vapautus vuokramaksun suorittamisesta	28
Sandberg, K. G., kirvesmies, hänelle myönnetty apuraha	156
Santaholman järjestäminen	68, 396
Satamakapteenille palkattava apulainen	185
Satamakonstaapelien, ylimääräisten, palkkaaminen	185
Satamakonttorin käytettäväksi hankittava moottorivene	93
Satamamaksujen alennus talviliikenteen aikana	268
” palautus	295
Satamaradan poikki teetettävä väliaikainen silta	68
” varrelle laitettavat tiepuomit	290
Satamat, niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	73, 196
” rakennuskonttorin niissä toimittamat työt	399
Satamavesiposteista otetun veden taksa	294
Saunarakennuksen teettäminen uuteen työ- ja vaivaistaloon	52

Schnéevoigt, G., kapellimestari, hänen ja kaupungin välinen välikirja soittokunnan voimassapitamisestä	136, 463
Sedmigradskyn pientenlastenkoulun ja Marian turvakodin johtokunnalle myönnetty vastuunvapaus.....	85
” ” ja Marian turvakodin johtokunnan jäsenten vaali.....	268, 271
” ” ja Marian turvakodin tilintarkastajain vaali	268
” ” ja Marian turvakodin vuosikertomus	362
Seurunlaitos, korttelin varaaminen sen paikaksi	3
Senaatintorin tasottaminen	33
Seurahuoneen korjaukset	404
Seurasaarelle järjestettävä ulkoilmateatteri.....	28
Seurasaaren laitteiden kunnossapito	80, 151, 153
Sibelius, Jean, säveltäjä, musiikkilautakunnan hänelle lähettämä kirjelmä ..	465
Sillan, väliaikaisen, teettäminen satamaradan poikki	68
Silmätautien poliklinikkoja varten myönnetyt määrärahat	107
Sipoon mielisairaala, katso Mielisairaala.	
” mielisairaiden siirtolassa hoidetut henkilöt	352
Simonkadun puistotien puiden hoito	414
Sisäiset rakennusrajat, muutetut	201
” ” vahvistetut	3, 63
Sivistyslaitokset, kaupungin, kysymys lähemmästä yhteistyöstä niiden johtokuntain kesken	230
Soittokuntain voimassapito	129
Sokeain ystävät yhdistyksen anomus apurahan saamisesta F. J. von Beckerin lahjoitusrahastosta	149
Sokeiden työkoulua varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Sopimus Helsingfors elektriska belysningsaktiebolag yhtiön virrankuluttajain luovuttamisesta kaupungin sähkölaitokselle	145
Sosialiselle keskusliitolle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153, 439
Sovintolautakunta anniskeluosakeyhtiön ja sen vuokraajan välisissä riidoissa	269
Sovittelu työriidassa	437
Stenberg, J., pastori, hänen eläkeanomuksensa.....	156
Stenbäck, Hj. M., lääketieteenlisensiaatti, valittu Hermannin ja Toukolan alueen aluelääkäriksi.....	251
Stipendi, katso Matkastipendi.	
Stipendien myöntämistä Aurora Demidoffin myötäjaisrahastosta koskevat määräykset	150
Stockmann, G. F., osakeyhtiön ja kaupungin välinen välikirja tonttien käyttämisestä	35
Suksien osto kansakouluihin	127
Sundvall, V. S. E., kansakoulunopettajatar, hänelle myönnetty eläke	155
Suomalainen tyttökoulu, sen tonttipaikka.....	64
Suomen eläinsuojeluyhdistykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
” kansalaisyhteisöiden hakemuksia	255
” kansallisteatterille myönnetty määräraha	138
” kauppavaltuutettujen keskusvaliokunnan esitys kunnallisen luotsilaitoksen järjestämiseksi	94

Suomen naisyhdistykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153, 439
Suomenkieliselte pikkukoulunopettajaseminaarille myönnetty määräraha	121
Svenska kvinnoförbundet nimisen liiton järjestämät ruuanlaitto- y. m. kurssit	127
Sylvia-yhdistyksen anomus elävän siipikarjan säilytyshäkkien laittamisesta Hakaniementorin kauppahalliin	61
Symfoniaorkesteri, katso Helsingin symfoniaorkesteri.	
Sähköjohtopatsaiden asettaminen Reimarsin tilalle	31
Sähkökaarilamppuväläistuksen laittaminen muutamille kaduille	103
Sähkökellojohdon laittaminen talojen talonmiesten asuntoihin	253
Sähkökytkyjohtojen sijoittaminen taloihin	286
Sähkölaitoksen johtoverkko, kustannusten korvaaminen talojen liittämistä siihen	145
„ kamreerille myönnetty palkankorotus	194
„ kassanhoitajattarelle myönnetty palkankorotus	194
„ laajentaminen lainavaroilla	61
„ pääomavelan poistaminen tileistä	142
„ toimitusjohtajalle myönnetty palkankorotus	194
Sähkölaitos, Helsingfors elektriska belysningsaktiebolag yhtiön virrankuluttajain luovuttaminen sille	145
Sähkövalaistus, väliaikainen, X, XI ja XII kaupunginosan katujen	102
Sähkövoiman hintataksa	143
Säilytyshäkkien laittaminen elävää siipikarjaa varten Hakaniementorin kauppahalliin	61
Säännöt, Helsingin pörssin	249
Säästö vuodelta 1912, 1913 vuoden tulosäännön mukaan	198
Söderströmin, J. M., lahjoitusrahaston hoito	149
Sörnäsän haarakirjasto	129, 376
„ rantatie, köysiradan teettämiseen sen poikki myönnetty lupa	31
„ „ raiteen laskemiseen siihen myönnetty lupa	286
Taideteoksen osto, evätty sitä koskeva esitys	177
Takaisinsuoritus, katso Palautus.	
Taksa, hissien katsastus-	254
„ jonka mukaan maksut oikeudesta kaupungin maan erilleen aitaamiseen rakennusyrityksiä varten kannetaan	99, 293
„ Marian sairaalan sairasmaksu-	104
„ niiden maksujen laskemiseksi, joita kannetaan rakennustarkastukseen kuuluvista toimituksista	99
„ satamavesiposteista otetun veden	294
„ sähkölaitoksesta annettavan sähkövoiman käyttämisessä noudatettava	144
„ tavarain säilyttämisestä Helsingin tavaravajoissa	92
„ terveydellisten tutkimusten laboratorioin	109, 110
Taksoitus 1913 vuoden tulosäännön mukaan	200
Taksoitusvalmistelukunta, katso Verotusvalmistelukunta.	
Takuusitoumuksia, rahatoimikamarin hyväksymiä	283, 296
Tallirakennus, Tilkassa sijaitsevan rankkurinasunnon viereinen, sen laajentaminen	61
Talojen liittämistä sähkölaitoksen johtoverkkoon olleiden kustannusten korvaaminen	145
Talonisännöitsijä, kaupungin, hänelle myönnetty palkkionlisäys	197
Talonmiehen ottaminen Hakasalmen huvilaan	100

Talorakennusten osasto, rakennuskonttorin, sen vuosikertomus	389, 403
Talot, kaupungin, niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	195
” katso myös Tontti.	
Talviliikenne, keskeytymätön, sen voimassapito	94
Talvipurjehduskauden aikainen liikenne- ja satamamaksujen huojennus	268, 299
Talvipuutarha	412
Tapaturman tuottamasta ruumiinvammasta myönnetty vahingonkorvaus....	295
Tarkastaja, kansanlastentarhain, hänelle myönnetty matkastipendi	101
” ” hänen toimintansa vuonna 1912	374
” ” valitsemisensa	250
Tarkastus, kaupungin vakuusasiakirjain	296
” ” 1911 vuoden tilien ja hallinnon	82
” käsiammattien	437
Tarkastuslautakunnan alentamien veroäyrien lukumäärä	456
Tarkastuspiirit, vaivashoidon	314
Tasottaminen, Haapaniemen urheilukentän	414
” Kaivopuiston	414
” Keuruuntien	70
” korttelin n:o 127 pohjoisosan	414
” Punanotkon	416
” Senaatintorin	33
” Tehtaan- ja Laivurikatujen välisen alueen	414
” Tokantorin	416
Tavaratoimisto, Katajanokan, sen korjaukset	38
Tavaravajain teettäminen	38, 196
Tavaravajat, kaupungin, niiden korjaukset	38, 404
” ” ” ohjesääntö järjestyssääntöineen	246
” ” ” taksa tavarain säilyttämisestä niissä	92
Teatterien voimassapito	129
Tehtaalaisnaisten kotia varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153, 439
Teknilliset laitokset, niistä odotettavat tulot 1913 vuoden tulosäännön mukaan	199
” ” niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	193
” ” Pikku Robertinkadun tontin n:o 8 osto niiden tarvetta varten	5
” ” uusien virkain perustaminen niihin	140
” ” katso myös Kaasulaitos, Sähkölaitos ja Vesijohtolaitos.	
Teknillisten laitosten hallituksen jäsenen ja varajäsenen vaali	297
” ” ” ohjesääntö ..	242, 244
” ” ” vuosirahansääntö	139
” ” kertomusten yhdistelmät	195
” ” kirjanpito	141
” ” kuolelusuunnitelmat	141
” ” kuolelusuvarain käyttäminen uutistöihin	142
” ” käyttämään tonttien ja maa-alueiden luovutusehdot	26
” ” toimitusjohtajain johtosääntö	242, 245
” ” virkailijain henkilökohtaisia palkanlisäyksiä koskeva esitys	139
Tenniskenttäm laittaminen	403
Teollisuustalon ohjelman y. m. perille antamisajan pitennys	24
Terveydelliset olot vaivashoidon lastenkodissa	334

Terveydellisten tutkimusten laboratorioin assistentille myönnetty palkankorotus	189
” ” ” kirjuriapulaisen palkkaaminen	189
” ” ” lisämääräraha	115
” ” ” taksa	109, 110
” ” ” työjärjestys	109, 110
” ” ” vahtimestarinapulaiselle myönnetty palkankorotus	189
Terveyden- ja sairaanhoidon uudestijärjestäminen	117
” ” sairaanhoitoa varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	187
Terveydenhoitolautakunnalle palkattava puhtaaksikirjottaja	187
Terveydenhoitolautakunnan puheenjohtajan ja jäsenen vaali	270
” ” sihteerille myönnetty palkankorotus	187
” ” tarverahain määrärahan lisäys	103
” ” toimistoon palkattavat kolme kaitsijaa	108
Terveyshoidollinen näyttely, Pietarissa pidettävä, kysymys kaupungin osanotosta siihen	253
Terveyspoliisiin palkattavat kaksi desinfiointsijaa	189
Terveyspoliisin kaitsijain luvun lisääminen	189
Terveystoimisto veneeristen tautien vastustamista varten, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Tiderman, G. E. A., vaakamestarinapulainen, valittu liikennekonttorin nuoremaksi kirjanpitäjäksi	249
Tien teettäminen Alppilaan	72
Tiepuomien laittaminen satamaradan varrelle	290
Tiet ja viertotiet, niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	72, 73, 196
” ” ” rakennuskonttorin rakentamat ja korjaamat	399
Tilapäiset vuokrasopimukset, rahatoimikamarin tekemät	279
Tilastokonttorin aktuaarinviran jälleen täyttäminen	296
” huoneisto	94
” kirjoitus- ja yhteenlaskukoneiden osto	95
” tarverahain määrärahaan myönnetty lisäys	95
Tilien tarkastus, kaupungin 1911 vuoden	82
Tilinpäätös, 1911 vuoden	82
Tilintarkastajain vaali, Sedmigradskyn pientenlastenkoulun ja Marian turvakodin	268
Tilintarkastajan vaali, Helsingin anniskeluosakeyhtiön	269
Tilinteko holhottien omaisuuden hoitamisesta	429
Tilkan niittypalstan A vuokraoikeuden lunastustarjous	24
Tilukset, rahatoimikamarin vuokralle antamat	274
” vuokralle annetut, niihin myönnetty vapaampi käyttöoikeus	284
Toimikunta varain keräämiseksi varattomain keuhkotautisten hyväksi, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Toipumakotia varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Tokantorin leikkikenttä, kielto pitää urheiluharjoituksia siellä	289
” tasottaminen	416
Tollanderin lahjoitusrahastoa koskevat määräykset	150
Tomuimurin osto	294
Tontin halkominen	200

Tontin varaaminen kirjastotalon paikaksi	55
” ” pientenlastenkoulun paikaksi.....	24
Tontit ja maa-alueet, teknillisten laitosten käyttämät, niiden luovutusehdot..	26
” kortteleissa n:oissa 372, 412 ja 419 olevat varatut, niiden myynti	25
” myytävät ja vuokrattavat, niiden arvioimismenettely	288
” n:ot 1, 3 ja 5 Arkadiakadun varrella, niiden osottaminen konserttitalon paikaksi	56
” ” 21 ja 23 Inarintien varrella, niiden yhteenrakentaminen	289
” ” 9 ” 10 It. Puistotien varrella, niiden ranta-alueen täyttäminen	74
” ” 32 ” 34 Länsi Henrikinkadun varrella, niiden osottaminen konserttitalon paikaksi.....	56
” ” 3 a, 5 ja 5 a Nikolainkadun varrella, niiden omistamisoikeutta koskeva selvitys.....	63
” ” 3 ja 5 Ouluntien varrella, niiden yhteenrakentaminen	290
” ” 4 ” 6 ” ” ” ” ”	290
” ” 7 ” 9 Pohjois Rautatiekadun varrella, käsiammatti- ja teollisuustalon rakentaminen niille.....	24
” ” 8 ja 10 Saunakadun varrella, niiden sisäiset rakennusrajat	3
” ” 8 ” 10 ” ” niitä koskeva asemakaavanmuutos	3
” ” 3 b ” 3 c Unioninkadun ” niiden omistusoikeutta koskeva selvitys	63
” ” 32 ” 34 Vallilantien ” niiden yhteenrakentaminen	289
” rahatoimikamarin myymät	272
Tontti n:o 6 Aleksanterinkadun varrella, sen myyntitarjous.....	297
” ” 23 Arkadiakadun ” ” varaaminen kirjastotalon paikaksi	55
” ” 4 Etelä Rautatiekadun ” ” osottaminen konserttitalon paikaksi	56
” ” 1 Katariinankadun ” ” myyntitarjous.....	297
” ” 2 Kruunuhaankadun ” sitä koskeva asemakaavanmuutos	2
” ” 8 Pikku Robertinkadun ” sen osto	5
” ” 17 Rauhakadun ” ” omistusoikeutta koskeva selvitys	63
” ” 8 Sirkuskadun ” ” myynti	25
” ” 3 Ätsärintien ” ” rakennusaikaa pitennetty	290
Tonttien rakennusaikaa pitennetty	200, 201, 290
” yhteenrakentaminen	200, 289
Torvisoittokunnan voimassapito	131, 462
Toukola, raitiotieverkon ulottaminen sinne.....	30
Toukolan ja Hermannin alueen aluelääkärinviran jälleen täyttäminen	251
” palstain vuokraoikeuden pitennys	29
Tuberkelitautisten kansakouluoppilaiden virkistyskotia varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Tuberkulosisairaala, Humaliston, sen korjaukset	107, 408
” ” sitä varten myönnetty lisämääräraha	107
Tuberkulosisairaalan rakentaminen.....	44
Tukkipuiden kaato kaupungin metsissä	419
Tukkukaupan harjottaminen, palo- ja väkiviinan.....	256
Tulipalojen kautta hävinneen omaisuuden arvo tai vakuutussumma	305, 306
” lukumäärä ja laatu	303, 304
Tulirokkosairaalan voimassapito.....	115
Tulli- ja pakkahuoneen korjaukset.....	38, 403

Tullijauhomyyllyn korjaukset	62
Tuloa tuottavat oikeudet 1913 vuoden tulosäännön mukaan	198
Tulot, sekalaiset, 1913 vuoden tulosäännön mukaan	198
Tuontitavarain tutkimushuoneen laittaminen	38
Turholman tiluspalstain välinen rajanjärjestely	81
Turvakodit, pahantapaisten lasten, niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otettu määräraha	192
Tutkinta, lastenhoitoa vaivaihoidon lastenkodissa koskeva	331
Tuulaakimaksun laskemista koskeva lausunto	181
Tylsämielisten lasten opetus	361
Tyttöjen ammattikoulu, sen johtokunnan jäsenten ja varajäsenten vaali	271
" " " opettajattarelle myönnetty matkastipendi	170
" " sitä varten 1913 vuoden menosääntöön otettu määräraha	191
Työ- ja vaivaistalo, lääkärinvalvonta siellä	118
" " " saunarakennuksen teettäminen sinne	52
" " " sitä varten myönnetty lisämääräraha	117
" " " " " 1913 vuoden menosääntöön otettu määräraha	190
" " " suoranaisten puhelinjohdon teettäminen sinne	52
" " vaivaistalon henkilökunta	314
" " " kirkon piirustukset	51
" " " lastenkoti, katso Oulunkylän lastenkoti.	
" " " menot	347
" " " mielvikaisten hoitolaitoksen vuosikertomus	348
" " " rautabetonkitöiden virheellisyydet	52
" " " ruuanpito vuonna 1912	354
" " " sairaalan vuosikertomus	344
" " " sairaanhoitoa varten palkattava amanuenssi	117
" " " siirto Forsbyn tilan maalle	317, 342
" " " toiminta vuonna 1912	344
" " " uusi menosääntö	119
" " " uutisrakennukset	51
Työjärjestys, terveydellisten tutkimusten laboratorioin uusi	109
Työkaluja varten 1913 vuoden menosääntöön otettu määräraha	196
Työkalut, rakennuskonttorin	401
Työkodit, köyhäin lasten, niitä varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Työkoulua varten Sokeain ystävät yhdistykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Työkoulujen, lasten, määrärahat	102, 152
Työkunta, kaupungin pakkahuoneen, sen toiminta vuonna 1912	301
" " " " sitä koskevan määräyksen muutos 93	197
" " " " " varten myönnetty määräraha	93
Työlaitos, miesten, sen toiminta vuonna 1912	353
Työläisnaisille toimeenpantuja ruuanlaittokursseja varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Työläisnaisten kesäsiirtolaa varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Työn jakamista varten kyöhille naisille myönnetty määräraha	153, 171, 190
Työnhakemusten määrä kunnan työnvälitystoimistossa	449
Työnhakijat kunnan työnvälitystoimistossa	450
Työnjohtaja, rakennuskonttorin, hänen vuosikertomuksensa	391

Työnpuute, katso Työttömyys ja Työttömät.	
Työntekijät kaupungin töissä, heille myönnettävä eläke-etu	205, 268
” ” ” ” ” kesäloma	197, 402
” puolikuntoiset, niiden liittäminen erityisiin työkuntiin kunnan töissä	447
Työnvälitys, kunnallinen	449, 450
Työnvälitystoimisto, kunnan, sen johtokunnan puheenjohtajan ja varajäsen- ten vaali	270
” ” ” ” vuosikertomus	442
” ” yhteistoiminnan aikaansaaminen sen ja vaivais- hoitohallituksen välillä	446
Työriidoissa aikaansaatava välitys	252, 437
Työriita rakennusteollisuuden alalla	437
Työsiirtolan perustaminen	7, 177, 317
Työsuhteet Helsingissä vuonna 1912	452
Työt, yleiset, niiden hallituksen huoneisto	94
” ” ” ” jäsenen ja varajäsenten vaali	270, 297
” ” ” ” vuosikertomus	388
” ” niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	195
Työttömyys kaupungissa	436
” ” kunnan työnvälitystoimiston toimenpiteet sen vas- tustamiseksi	444
Työttömyysvakuutuskomitean mietintö	254
Työttömäin avustaminen	171
Työtupa, Töölössä oleva lasten, sitä varten anniskeluosakeyhtiön voitto- varoista myönnetty määräraha	152
Työväenasiain lautakunnan jäsenen ja varajäsenten vaali	270
” ” ” ” sihteerin vuosikertomus	439
” ” ” ” vuosikertomus	435
” ” ” ” välitysoikeus työriidoissa	252, 437
Työväenluentokurssien johtokuntain kokoonpano	267, 439
” ” määrärahat	439
Työväenopiston perustaminen	435
Töölön alueen aluelääkärille myönnetty virkaero	251
” ” aluelääkärinviran jälleen täyttäminen	251
” sokeritehdasosakeyhtiön anomus maksettavaksi pannun makasiinin- vuokran anteeksiantamisesta	91
U ggla, J. R., prokuraattorinsihteeriksi	249
Uimahuoneiden korjaukset	61
” poistaminen	289
” vuokraaminen	285
Uimalaitos, Ursinin kallion viereinen, sen käyttäminen	28
Uimaseura, Helsingin, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
” ” ” ” luovutettu uimalaitos	28
Ulkoilmateattereja varten anottu apuraha	138
” ” ” ” luovutettavat paikat	28
Ulkomaalaisille myönnetty oikeus elinkeinon harjoittamiseen kaupungissa ..	255
” ” ” ” kiinteän omaisuuden omistamiseen kau- pungissa	255

Ulosottoapulaisten palkankorotusanomukset	90
" palkkaamiseen myönnetty määräraha	89
" vuosiliput raitioteillä	197
Ulriikaporin kaivuhuoneen muutos- ja korjaustyöt	61
" " vuokraaminen	27
Urheilukenttä, Haapaniemen, sen tasottaminen	414
Urheilukenttään käyttämiseen myönnetty lupa	285
Ursinin kallion uimalaitoksen käyttäminen	28
Uudenmaan ruotsinkielisten maalaiskuntain anomus määrärahan myöntä- misestä kansanopistoille	127
Uudestijärjestäminen, Kaisaniemen puiston	76
" kansakouluhallinnon	122
" kaupunginvaltuuston kanslian	210
" raastuvanoikeuden työn	86
" rahatoimikamarin, sen kanslian ja konttorin	216
" rakennustarkastuksen	220
Uudistuksia palolaitokseen	250
" vaivaishoitoon	230
Uutisrakennuksia, rakennustarkastajan tarkastamia	385
Vaakain osto tavaravajoihin	196
Vaali, budjettivaliokunnan	268
" Helsingin anniskeluosakeyhtiön johtokunnan jäsenten	269
" " " tilintarkastajan	269
" Hermannin ja Toukolan alueen aluelääkärin	251
" Kallion alueen aluelääkärin	250
" kansakoulujen apulaistarkastajan	251
" kansakoulujohtokunnan jäsenten	268
" kansakoulupiirien kouluneuvostojen jäsenten	268
" kansanlastentarhain johtokunnan jäsenten	266
" " tarkastajan	250
" kasvatuslautakunnan jäsenten	270
" kaupungin irtaimen omaisuuden inventtaajain	268
" " lautakuntain ja hallitusten puheenjohtajain, jäsenten ja vara- jäsenten	270
" " museon johtajan	250
" kaupunginkassan inventtaajain	81
" " ylimääräisten inventtaajain	291
" kaupunginvaltuuston apulaissihteerin	249
" " notaarin	249
" kunnalliskokouksen edustajain varamiesten	269
" liikennekonttorin nuoremman kirjanpitäjän	249
" " vaakamestarinapulaisen	249
" " vanhemman kirjanpitäjän	249
" museolautakunnan jäsenen	266
" musiikkilautakunnan jäsenten	266
" pörssikomitean jäsenten	269
" rahatoimikamarin ylimääräisen apulaissihteerin	296
" rahatoimikonttorin nuoremman kaupunginkirjanpitäjän	249
" rakennustarkastuskonttorin rakennusinsinöörin	249
" Sedmigradskyn pientenlastenkoulun ja Marian turvakodin johtokunnan jäsenen	268

Vaali, Sedmigradskyn pientenlastenkoulun ja Marian turvakodin tilintarkastajain	268
” sovintolautakunnan jäsenten	269
” tilastokonttorin aktuaarin	296
” Töölön alueen aluelääkäriin	251
” vaivashoitohallituksen jäsenten	266
” valiokuntain y. m., katso Komitea ja Valiokunta.	
Vaalijärjestyksen ehdotus	253
Vahingonkorvaus tapaturman tuottamasta ruumiinvammasta	295
Vahtimestari, majoituslautakunnan, hänelle myönnetty palkankorotus ..	138, 192
” rahatoimikamarin, hänelle myönnetty palkankorotus	91, 184
Vaivashoidon määrärahaan ylitys	118
” tarkastuspiirit	314
” tulot ja menot vuonna 1912	340
” uudistukset	230
” väliaikainen menosääntö	118
” yhteistoiminta kunnan työnvälitystoimiston kanssa	446
” ” yksityisen armeliaisuustyön kanssa	318
” ylläpitämät mielisairaajat henkilöt kymmenvuotiskautena 1903—12	352
Vaivashoidosta suoritettut apumaksut ja korvaukset	343
Vaivashoittoa varten myönnetty lisämäärärahat	342
” ” 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	189
Vaivashoitohallitukseen palkattava tarkastaja	189
Vaivashoitohallituksen jäsenyydestä myönnetty vapautus	266
” kansliain johtajain asettaminen	229, 317
” ” käsittelemät asiat	350
” kirjuriapulaisten luvun lisääminen	189
” kokoukset y. m.	314
” puheenjohtajan, jäsenten ja varajäsenten vaali ..	266, 271
” rekisteritoimiston johtajattaren vaali	323
” ” perustaminen	117, 228, 318
” ” sisustaminen	51
” vuosikertomus	313
Vaivashoitokorvausten maksamatta jättäminen	119
Vaivashoitokysymyksiä varten asetetut valiokunnat	315
Vaivashoito-ohjesäännön laatiminen	230
Vaivashoittoon asetettava lastenhoidontarkastaja	229
” asetettavat kaksi diakonissaa	118
Vaivaismaksut, henkilökohtaiset, niiden poisto	295
Vaivaistalo, katso Työ- ja vaivaistalo.	
Vajarakennuksen teettäminen kaupunginpuutarhaan	62
Vakuusasiakirjat, kaupungin, niiden tarkastus	296
Valaistus, katu- ja laituri-, sen omat kustannukset	186
” ” ” ” sitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	186
Valaistuslaitokset, katso Kaasulaitos, Sähkölaitos ja Teknilliset laitokset.	
Valiokunta kansakoulukysymysten valmistelua varten	122, 127
” kunnollisen palvelusväen palkitsemisrahaston apurahojen jakamista varten	269
” kysymystä varten asuntolautakunnan asettamisesta	227
” ” ” Brändö villastad osakeyhtiön kiinteistöjen ja laitosten ostamisesta	21

Valiokunta kysymystä varten Drumsön kartanon ostamisesta	15
” ” ” maatilán ostamisesta työsiirtolan paikaksi	8
” ” ” vaivaishoidon uudestijärjestämisestä	230
” lausunnon antamista varten aluelääkärién uudesta johtosäännöstä	239
” ” ” ” aseiden kantokieltoa koskevasta asiasta	254
” ” ” ” teknillisten laitosten hallituksen ohjesäännöstä ja näiden laitosten toimitusjohtajain johtosäännöstä	242
” ” ” ” työttömyysvakuutuskomitean mietinnöstä	254
” liikenne- ja satamamaksujen huojistamiskysymystä varten	268
” rautatiehankkeita koskevaa asiaa varten	176
” voittovarain, sen jäsenten vaali	269
” väkiviina-, mallasjuoma- y. m. asiain valmistelua varten	269
” katso myös Budjettivaliokunta, Kaupunginvaltuusto ja Komitea.	
Valiokuntia, vaivaishoitokysymyksiä varten asetettuja	315
Valitsijamiehet kansakoulupiirien kouluneuvostojen vaalia varten	268
Valitus, kaupunginvaltuuston päätöksestä tehty	261
” mallasjuomain anniskeluoikeuden epäyksen johdosta tehty	265
” viinien y. m. vähittäismyyntioikeuden epäyksen johdosta tehty	265
Valkonauha-yhdistykselle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152, 439
Wallenius, V. S., työmies, hänelle myönnetty apuraha	156
Wallgren, A. L., ylimäär. professori, valittu Töölön alueen aluelääkäriksi ..	251
Vallilan huvilatiluksen n:o 2 vuokraoikeuden pitennys	29
” palstain vuokraoikeuden pitennys	29
” rakennustoiminnan edistämislainarahastosta myönnettävain lainain ehdot	158
Valmistava poikain ammattikoulu, sen johtokunnan jäsenen vaali	271
” ” ” sitä varten 1913 vuoden menosääntöön otettu määräraha	190
Valokuvaaminen, eri kaupunginosain	457
Valtioapu, kansakoulujen	126, 127
” kasvatustilosten	126, 127
” katuvalaistuksen	294
” vaivaishoidon	343
Valtioarkiston tonttia koskeva selvitys	63
Valtioavut 1913 vuoden tulosaännön mukaan	199
Valtiorautateiden viisikymmenvuotisjuhla	176
Valvonta, kuukausiapurahaa saavain vanhempain alaikäisten lasten koulunkäynnin	357
Vanhankaupungin tullijauhomyllyn korjaukset	62
” vesiputouksen omistusoikeus	289
Vapaaehtoinen palokunta	310
Vapaaehtoiset köyhäinkatsojat	315
Vapautus kaupunginvaltuuston jäsenyydestä	266
” liikennemaksun suorittamisesta	295
” oikeusapulautakunnan jäsenyydestä	266
” rahatoimikamarin ”	266
” vaivaishoitohallituksen ”	266
” vesimaksun suorittamisesta	143

Vapautus vuokramaksun suorittamisesta	28
Varasairaalain voimassapito	115
Varastopaikat, kaupungin rantasilloilla olevat tilapäiset, niiden käyttömaksujen vahvistaminen	182
Vastaanotto- ja havaintokoti, poikain, sen perustaminen	233, 356
" " " " " sitä varten myönnetty määräraha	128
Vastuunvapaus kaupungin hallintoviranomaisille vuodelta 1911	83
" Sedmigradskyn pientenlastenkoulun ja Marian turvakodin johtokunnalle	85
Vedenheittäjän asettamiseen Katajanokalle myönnetty lupa	287
Vedenkulutusmaksujen alentaminen	143
" vapautusanomus	143
Veistokouluja varten anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
Veistokurssien järjestämistä varten kaupunkilähetykselle myönnetty määräraha	153
Velkoja varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	183
Veneenvartijatuvan teettäminen Elisabetintorin vierelle	61
Venäjän merisotalaitoksen vaatimus saada haltuunsa eräs Katajanokan maa-alue	64
" valtakunnanrahaston korvattavat majoituskustannukset 423, 424, 426, 427	456
Verotettujen lukumäärä vuonna 1912	456
" taksoitetut vuositulot vuonna 1912	100
Verotusvalmistelukunta, lisäys sen palkkaussääntöön	33
" sen huoneisto	455
" " vuosikertomus	100
" sille hankittava kirjoituskone	100
" " myönnetty lisämääräraha	456
Veroäyri vuonna 1912	455
Veroäyrien lukumäärä vuonna 1912	64
Vesijohdon laittaminen Korkeasaarelle	39
" " poliisimaneesiin	64
" rakennusten, putkiverkon y. m. korjaukset ja kunnossapito	65
Vesijohtojen teettämiseen myönnetty määrärahat	193
Vesijohtolaitokseen ostettava kuorma-automobiili	140, 193
" perustettavat uudet virat	193
Vesijohtolaitoksen kassanhoitajattarelle myönnetty palkankorotus	64
" laajentaminen	142
" pääomavelan poistaminen tileistä	193
" toimitusjohtajalle myönnetty palkankorotus	139
" " myönnetty vuokrat rahat	62, 413
Vesilinnut, kaupungin	250
Wetterstrand, C. J. L., lääketieteellisensiaatti, valittu Kallion toisen alueen aluelääkäriksi	72
Viemärikanavain korjaukseen ja kunnossapitoon myönnetty määräraha	72
" teettämiseen myönnetty määräraha	195
Viemärit, niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrärahat	299
Vienti, paperin ja paperimassan	73, 196
Viertotiet, niiden korjausta ja kunnossapitoa varten myönnetty määräraha	399
" rakennuskonttorin korjaamat	12
Viikin kapteenivirkatalon ostoa koskeva kysymys	256
Viinit ja muut miedommat juovutusjuomat, niiden vähittäismyynnin järjestäminen	

Vuokrarahain myöntäminen vesijohtolaitoksen toimitusjohtajalle	139
Vuokrasopimukset, rahatoimikamarin tekemät tilapäiset	279
Vuokratiluksiin myönnetty vapaampi käyttöoikeus	284
Vuokria kauppahallien myymälöistä	285
Vuorimieskadun talon n:o 9 korjaukset	405
Vuosirahansääntö, katso Menosääntö.	
Vuositulot, kunnallisverotuksessa taksoitetut	456
Vähittäismyynti, mallasjuomain, sen järjestäminen	264
" viinien y. m., sen järjestäminen	256
" väkiviinajuomain, sen järjestäminen	256
" " " yksinoikeuden pitentäminen	256
Vähittäismyyntioikeudet, mallasjuomain	264
" viinien y. m.	261, 262
" väkiviinajuomain	262
Väkiinajuomain anniskelu- ja vähittäismyyntialue	259
" " " vähittäismyyntioikeuksien myöntäminen	262, 263
" " " " luovutus	262
" anniskelun ja vähittäismyynnin järjestäminen	256
" " " " yksinoikeuden pitentäminen	256
Väkiinän tukkukaupan harjoittaminen	256
Välikirja, kaupungin ja G. F. Stockmann osakeyhtiön välinen, tonttien käyttämistä koskeva	35
" " " kapellimestari G. Schnéevoigtin välinen, symfoniaorkesterin voimassapitoa koskeva	136, 463
Välikirjankaavakkeet, väkiinajuomain vähittäismyynti- ja anniskeluoikeuden luovutusta varten	262
Yhdistys Arbetets vänner, katso Arbetets vänner.	
" Eläinten ystävät, sille myönnetty määräraha	177, 197
" Helsingin nuorten miesten kristillinen, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
" " palvelijatar-, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153, 439
" " suomalainen talonomistajain, sen esitys rottain hävityskustannusten suorittamisesta kaupungin varoista	115
" " uimaseura, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
" " " Ursinin kallion uimalaitoksen luovuttaminen sille	28
" hyväntekeväisyyden järjestämis-, sille myönnetty määräraha ..	121, 153
" Konvalescenthem-Toipumakoti, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
" lastenhoidon edistämiseksi, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
" Maitopisara-, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
" Martta-, sen Helsinginosastolle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153, 439
" Puita köyhille, sille lahjoitusvaroista myönnetty määräraha	151
" raajarikkoisten avustamis-, K. E. Tollanderin lahjoitusrahaston korkovarojen antaminen sille	150

Yhdistys, risatautisten lasten parantola-, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
” Ruokaa Helsingin köyhille kansakoululapsille, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
” Sokeain ystävät, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
” ” ” ” F. J. von Beckerin lahjoitusrahastosta myönnetty määräraha	149
” Suomen eläinsuojelus-, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152
” Valkonauha-, sille anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	152, 439
Yhteenlaskukoneen hankkiminen tilastokonttoriin	95
Yhteenrakentaminen, tonttien	200, 289, 290
Yhteiskunnallinen keskusliitto, katso Sosialinen keskusliitto.	
Yhteistoiminta kaupungin sivistyslaitosten kesken	230
” kaupunginvaltuuston ja rahatoimikamarin kansliain kesken kunnalliskertomuksen laadinnassa	169
” vaivaihoidon ja kunnan työnvälitystoimiston kesken	446
” ” ” yksityisen armeliaisuustyön kesken	318
Yleinen käymäläin puhtaanapito, sen määrärahan ylitys	149
” ” ” sitä varten 1913 vuoden menosääntöön otettu määräraha	196
” ” ” vuonna 1912	418
Yleiset paikat, niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrarahat 66, 70, 195	
” ” rakennuskonttorin niillä suorittamat työt	391
” rasiukset, kaupungille kuuluvat	192
” työt, niitä varten 1913 vuoden menosääntöön otetut määrarahat	195
Yleisten töiden hallituksen huoneisto	94
” ” ” jäsenen ja varajäsenten vaali	270, 297
Yliääkäri, Sipoossa olevan kunnan mielisairaalan, hänen palkkaamisensa ..	116
Yliääkärinvirka, Sipoossa olevan kunnan mielisairaalan, sen avonaiseksi julistaminen	251
Ylimääräiset inventtaajat, kaupunginkassan	291
Yliopiston luonnonhistoriallinen laitos, tontin varaaminen sen paikaksi	64
Ylitys, istutusten määrärahan	75
” kansakouluoppilaiden vaatetusapumäärärahan	121
” kasvatuslautakunnan tarverahain määrärahan	100
” maistraatin tarverahain määrärahan	85
” Marian sairaalan määrärahan	104
” puhtaanapitolaitoksen määrärahan	79
” rahatoimikamarin määrärahan	91
” rakennuskonttorin määrärahan	66, 94
” vaivaihoidon määrärahan	118
” yleisen käymäläin puhtaanapidon määrärahan	149
Yömajaa varten pelastusarmeijalle anniskeluosakeyhtiön voittovaroista myönnetty määräraha	153
Ärtin, Alex., rahaston korkovarain käyttäminen	149